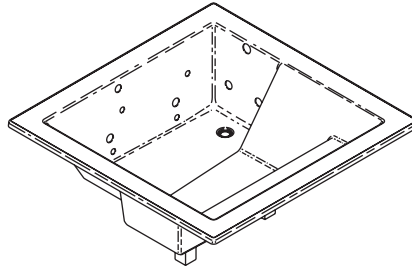


Homeowners Guide

Bath Whirlpool

K-1111



M product numbers are for Mexico (i.e. K-12345**M**)
Los números de productos seguidos de **M** corresponden a México
(Ej. K-12345**M**)
Français, page "Français-1"
Español, página "Español-1"

THE BOLD LOOK
OF **KOHLER**®

Operating Instructions

INSTRUCTIONS PERTAINING TO A RISK OF FIRE, ELECTRICAL SHOCK, OR INJURY TO PERSONS

READ AND FOLLOW ALL INSTRUCTIONS

SAVE THESE INSTRUCTIONS



WARNING: When using electrical products, basic precautions should always be followed, including the following:



DANGER: Risk of personal injury. To reduce the risk of injury, do not permit children to use this unit unless they are closely supervised at all times.



WARNING: Risk of personal injury. To avoid injury, exercise care when entering or exiting the whirlpool.



WARNING: Risk of electric shock. Do not permit electric appliances (such as a hair dryer, lamp, telephone, radio, or television) within 5' (1.5 m) of this whirlpool.



WARNING: Risk of hyperthermia. People using medications and/or having an adverse medical history should consult a physician before using a whirlpool equipped with a heater.

Use this whirlpool only for its intended purpose as described in this manual. Do not use attachments not recommended by the manufacturer.

Never drop or insert any object into any opening.

Do not operate this unit without the guard (cover) over the suction fitting.

The whirlpool must be connected only to a supply circuit that is protected by a Ground-Fault Circuit-Interrupter (GFCI) or Residual Current Device (RCD). Such a GFCI or RCD should be provided by the installer and should be tested on a routine basis. To test the GFCI or RCD, press the test button. The GFCI or RCD should interrupt power. Press the reset button. Power should be restored. If the GFCI or RCD fails to operate in this manner, the GFCI or RCD is defective. If the GFCI or RCD interrupts power to the bath without the test button being pressed, a ground current is flowing, indicating the possibility of an electric shock. Do not use this whirlpool bath. Disconnect the whirlpool and have the problem corrected by a qualified service representative before using.



WARNING: The use of alcohol, drugs, or medication can greatly increase the risk of fatal hyperthermia. Prolonged immersion in hot water may induce hyperthermia. Hyperthermia occurs when the internal temperature of the body reaches a level several degrees above the normal body temperature of 98.6°F (37°C). The symptoms of hyperthermia include an increase in the internal temperature of the body, dizziness, lethargy, drowsiness, and fainting. The effects of hyperthermia include: (a) failure to perceive heat, (b) failure to recognize the need to exit the bath, (c) unawareness of impending hazard, (d) fetal damage in pregnant women, (e) physical inability to exit the bath, and (f) unconsciousness resulting in the danger of drowning.

IMPORTANT! Flush your whirlpool system twice a month or more depending upon usage, as described in the "Flushing Your Whirlpool System" section.

Do not allow the water temperature in the whirlpool to exceed 104°F (40°C).

Keep small objects such as bath toys and bathing accessories out of the whirlpool while the unit is running.

Repeated use of personal care products containing oils can damage plastic whirlpool components. Do not use heavy, vegetable-based shampoos or bath oils.

Whirlpool hydro-massage action can cause even a small amount of bubble bath, bath soap, shampoo, or bath oil to foam excessively. For this reason, please don't use these products during whirlpool operation.

Table of Contents

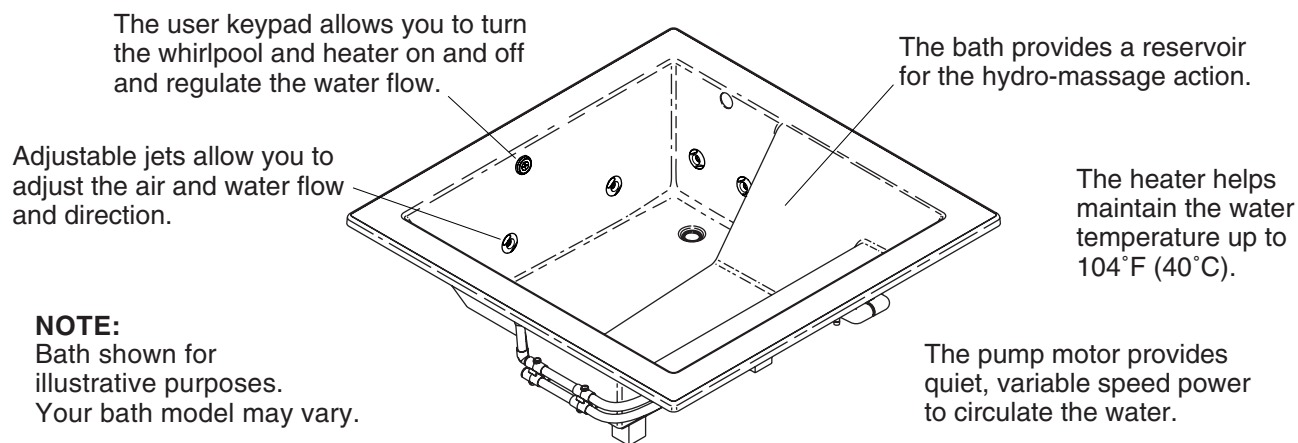
Operating Instructions	2
Thank You For Choosing Kohler Company	3
Your Kohler Whirlpool	4
User Keypad Operation	5
Chromatherapy Operation	5
Filling and Operating Your Whirlpool	7
Remote Control	8
Programming the Remote Control	8
FCC Compliance	9
Care and Cleaning	9
Flushing Your Whirlpool System	9
Limited One-Year Warranty	9
One-Year Warranty	10
Troubleshooting Procedures	11
Service Parts	14

Thank You For Choosing Kohler Company

Thank you for choosing Kohler Company. Your Kohler Company product reflects the true passion for design, craftsmanship, artistry, and innovation Kohler Company stands for. We are confident its dependability and beauty will surpass your highest expectations, satisfying you for years to come.

All information in this guide is based upon the latest product information available at the time of publication. At Kohler Company, we strive to fulfill our mission of improving the level of gracious living for each person who is touched by our products and services. We reserve the right to make changes in product characteristics, packaging, or availability at any time without notice.

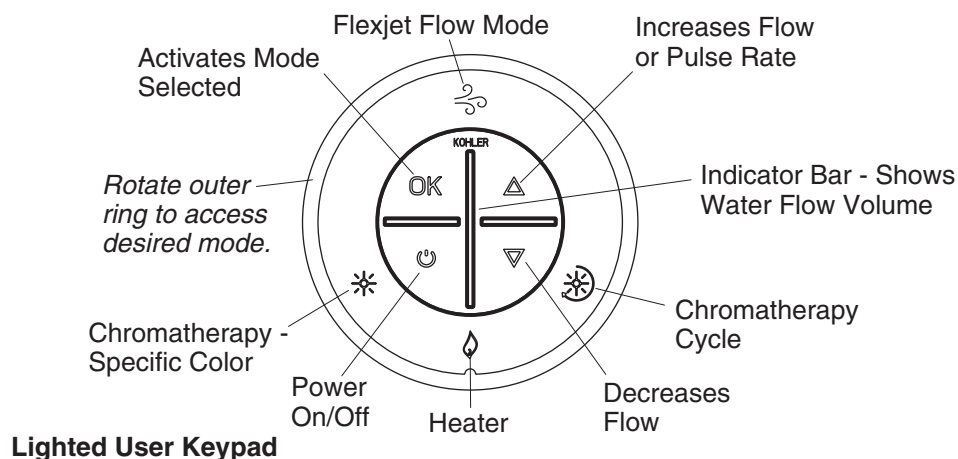
Please take a few minutes to review this guide. Pay special attention to the care and cleaning instructions.



Your Kohler Whirlpool

Your new whirlpool is designed to stimulate, invigorate, and energize your body with comforting hydro-massage therapy. The whirlpool consists of the following components:

- **Bath** - The bath acts as a reservoir for water and provides a location for the hydro-massage action.
- **User Keypad** - Located within easy reach, the keypad allows you to turn the whirlpool on and off. It also allows you to access all the whirlpool modes and regulate the water flow or pulse speed. Symbols illuminated in blue indicate available modes/features. Active modes will be illuminated in green.
- **Pump Motor** - The pump motor provides quiet, variable speed power to circulate the water and create the soothing hydro-massage action. Your whirlpool uses one pump motor.
- **Adjustable Jets** - The adjustable jets may be positioned to optimize their hydro-massage effect. The trim on the adjustable jets allow you to adjust the air and water flow.
- **Heater** - The heater is designed to automatically help maintain the temperature of the water up to 104°F (40°C) to enhance your hydro-massage experience. The heater turns on automatically when the whirlpool is operating, and turns off when the pump motor is turned off. The heater may be turned off through the keypad at any time while the pump motor is operating.
- **Pillows** - The pillows provide a comfortable place to rest your head as you relax.
- **Remote Control** - The waterproof remote control brings all the whirlpool features to your fingertips.
- **Chromatherapy Lights** - This mode provides up to eight different color effects to suit your mood.



User Keypad Operation

NOTE: Symbols illuminated in blue indicate available modes/features. Active modes will be illuminated in green.

- **Power On/Off** - The whirlpool pump turns on and off using the power button.
- **Heater** - The heater automatically engages when the whirlpool is turned on. To turn the heater off, rotate the outer ring until the heater mode is flashing and press "OK." Press "OK" again to turn the heater back on. The heater will help to maintain the water temperature up to 104°F (40°C).
- **Outer Ring** - Rotate the outer ring to the desired mode. The selected mode will flash (blue).
- **Activate Button** - Press "OK" to activate the desired mode.
- **Flexjet Mode** - When active, this mode allows you to adjust the water flow to the six Flexjets by pressing the up or down arrows.
- **Chromatherapy Cycle** - Chromatherapy lights will automatically and continuously cycle through the eight colors: white, violet, indigo blue, aqua blue, green, yellow, orange, and red. One cycle through all eight colors takes approximately one minute.
- **Chromatherapy Specific Color Selection** - When this mode is selected, you may choose a specific color for the bath.
- **Indicator Bar** - The indicator bar displays the water flow volume in the Flexjet mode.
- **Down Arrow** - Decrease the water flow by pressing the down arrow when the Flexjet mode is active.
- **Up Arrow** - Increase the water flow by pressing the up arrow when the Flexjet mode is active.

Chromatherapy Operation

NOTE: Chromatherapy may be used with all modes of operation. Chromatherapy may also be used when the pumps are not operating.

Chromatherapy Cycle -When this mode is activated, the chromatherapy lights will automatically and continuously cycle through all eight colors: white, violet, indigo blue, aqua blue, green, yellow, orange, and red. One cycle through all eight colors takes approximately one minute.

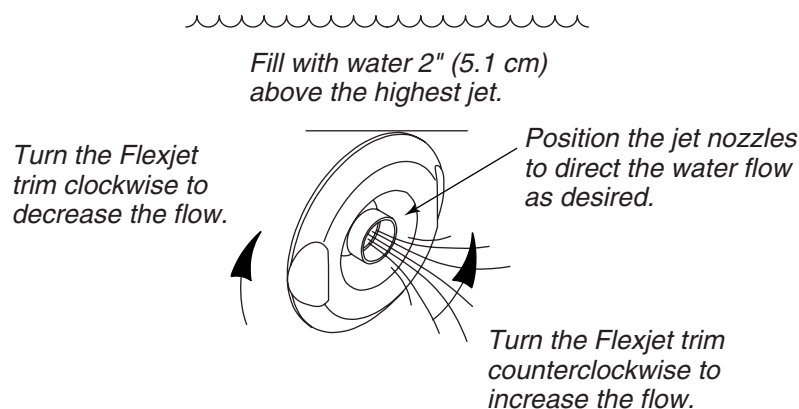
- Rotate the outer ring on the keypad to select this mode and press "OK" to activate it.
- Press "OK" while the chromatherapy mode is active to turn off this mode.

Chromatherapy Specific Color Selection - When this mode is activated, you may choose a specific color for the bath.

- Rotate the outer ring on the keypad to select this mode and press "OK" to activate it.

Chromatherapy Operation (cont.)

- Use the up or down arrows to reach the desired color and press "OK" to activate the desired color.



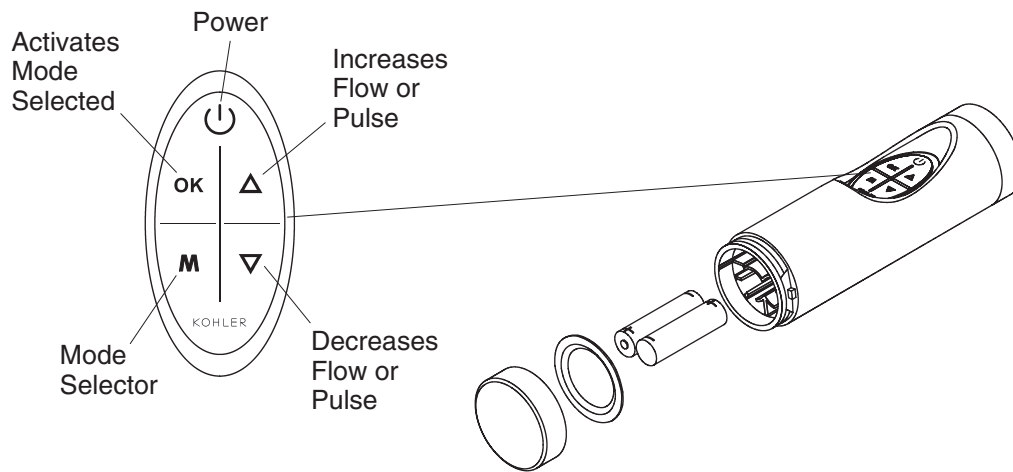
Filling and Operating Your Whirlpool

NOTE: Please read these steps carefully before operating your whirlpool.

NOTE: The water temperature in the whirlpool should not exceed 104°F (40°C). The heater will automatically turn off as the water temperature approaches 104°F (40°C) and will remain off until the water cools.

- Turn the jet trim fully counterclockwise. Position the jet nozzles so they face down toward the basin.
- Close the drain and fill the bath to a level at least 2" (5.1 cm) above the top of the highest jet.
- Place your hand in the bath to test the water temperature for comfort and safety, then carefully enter the bath.
- Press the "Power On/Off" button on the keypad to activate the whirlpool. The heater will turn on and the whirlpool will start at a medium water flow volume. Three small lights near the whirlpool floor will illuminate until the keypad goes into sleep mode.
- Press the up/down arrow buttons to increase or decrease the water flow volume. The indicator bar in the center of the keypad displays the current water flow volume.
- Rotate the jet trim clockwise to reduce the air/water flow or counterclockwise to increase the air/water flow.
- Position the Flexjet nozzles to direct the water flow to maximize your hydro-massage experience.
- To turn the heater off, rotate the outer ring of the keypad until the heater mode is flashing and press the "OK" button. Press "OK" again to turn the heater back on.
- Press the "Power On/Off" button to turn the whirlpool off. The three small lights near the whirlpool floor will remain illuminated until the keypad goes into sleep mode.
- Repeat the steps above to verify the second keypad is operating properly, less the chromatherapy functions.

NOTE: The whirlpool will automatically shut off approximately 20 minutes after continuous operation. You may reactivate the whirlpool by pressing the "Power On/Off" button.



Remote Control

The remote control places the whirlpool functions at your fingertips to further enhance your bathing experience. The functions of the remote are identical to the user keypad. You may turn the whirlpool on and off, increase or decrease the volume of the water flow (when the Flexjet mode is active), turn the chromatherapy lights on and off, turn the heater on and off, and select a specific chromatherapy color with the press of a button on the remote control keypad.

The mode selector button functions in the same way as the outer ring on the keypad. When "M" is pressed, one of the modes will flash on the user keypad. If "M" is pressed again, the next mode in clockwise order will flash. When the desired mode is flashing, press "OK" to activate it.

When the Flexjet mode is active, the arrows will increase or decrease the water flow volume.

The waterproof remote control is designed to be used in the bath and will float in the water.

Two AAA batteries are used in the remote control. To replace, simply unscrew the endcap and insert the batteries, as shown above. Tighten the endcap securely, making sure the endcap makes contact with the seal.

Programming the Remote Control

IMPORTANT! Programming the remote control is required. Your whirlpool will not respond to any remote control until you program the remote. If you replace the remote control or replace the pump control, it will be necessary to program the remote control.

- Turn the whirlpool power on.
- Turn off all modes of operation. Wait approximately one minute until the keypad darkens completely (Sleep mode).
- On the user keypad, press the UP arrow, DOWN arrow, and the "OK" buttons simultaneously. The bottom LED on the keypad's indicator bar will begin flashing.
- While the LED is flashing, press the "OK" button on the keypad. A light sequence will illuminate up and down the indicator bar.
- While the indicator bar light sequence is active, press any button on the remote control. The keypad will stop the light sequence, perform a download, and then darken. This user keypad will only respond to this remote.

NOTE: If you do not press any of the buttons on the remote within two minutes the whirlpool will not respond to the remote control.

FCC Compliance

FCC ID : N82-KOHLER001

Canada ID : 4554A-KOHLER001

Compliance Statement (Part 15.19)

This device complies with Part 15 of the FCC Rules and with RSS-210 of Industry Canada. Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference, and
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning (Part 15.21)

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Care and Cleaning

For best results, keep the following in mind when caring for your KOHLER product:

- Use a mild detergent such as liquid dishwashing soap and warm water for cleaning. Do not use abrasive cleaners that may scratch or dull the surface.
- Carefully read the cleaner product label to ensure the cleaner is safe for use on the material.
- Always test your cleaning solution on an inconspicuous area before applying to the entire surface.
- Do not allow cleaners to sit or soak on the surface.
- Wipe surfaces clean and rinse completely with water immediately after cleaner application. Rinse and dry any overspray that lands on nearby surfaces.
- Use a soft, dampened sponge or cloth. Never use an abrasive material such as a brush or scouring pad to clean surfaces.

For detailed cleaning information and products to consider, visit www.kohler.com/clean. To order Care & Cleaning information, call 1-800-456-4537 and press 1 for Kohler Products and then 3 for Literature.

Flushing Your Whirlpool System

Flush your whirlpool system twice a month or more, depending upon usage. Use the following sequence:

- ☐ Turn the jet trim rings fully clockwise to remove air induction.
- ☐ Fill the whirlpool with warm water above the backjet level probes or leave water in the whirlpool after using.
- ☐ Add 2 tablespoons (30 ml) of a low-foaming dishwasher detergent and 20 ounces (590 ml) of household bleach (5% - 6% sodium hypochlorite) to the water.
- ☐ Run the whirlpool for 5 to 10 minutes. Turn off the whirlpool and drain.
- ☐ If desired, rinse the bath surfaces with water.
- ☐ Rinse the surfaces of the jets, faucet, handrails, drain, etc. and wipe them dry with a soft cloth.

Limited One-Year Warranty

KOHLER plumbing products are warranted to be free of defects in material and workmanship for one year from date of installation.

Kohler Co. will, at its election, repair, replace or make appropriate adjustment where Kohler Co. inspection discloses any such defects occurring in normal usage within one (1) year after installation. Kohler Co. is not responsible for removal or installation costs. Use of in-tank toilet cleaners will void the warranty.

To obtain warranty service contact Kohler Co. either through your Dealer, Plumbing Contractor, Home Center or E-tailer, or by writing Kohler Co., Attn.: Customer Service Department, 444 Highland Drive,

Limited One-Year Warranty (cont.)

Kohler, WI 53044, USA, or by calling 1-800-4-KOHLER from within the USA, 1-800-964-5590 from within Canada and 001-877-680-1310 from within Mexico.

Implied warranties including that of merchantability and fitness for a particular purpose are expressly limited in duration to the duration of this warranty. Kohler Co. and/or seller disclaims any liability for special, incidental or consequential damages.

Some states/provinces do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, or the exclusion or limitation of special, incidental or consequential damages so these limitations and exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights which vary from state/province to state/province.

This is Kohler Co.'s exclusive written warranty.

One-Year Warranty

KOHLER CO.

It is recommended that at the time of purchase, you verify that all accessories and components are complete in this package.

This Kohler product is warranted to be free of defects in material and workmanship for one (1) year from the date of purchase as shown on the invoice or receipt.

1. Kohler Co. will only service its commercialized products through its authorized distributors.
2. To obtain warranty service, please present the invoice and corresponding warranty.
3. Through its authorized distributors, Kohler Co. promises to repair the defective product or provide a new replacement or an equivalent model (in those cases that the model has been discontinued) when the product is beyond repair, without any charge to the consumer.
4. The time of repair will not exceed six (6) weeks commencing on the date the product is received.
5. It is recommended that the consumer save the invoice or receipt as additional protection, as it may substitute the warranty in the case that there is a discrepancy in the validity of the warranty.

EXCEPTIONS AND RESTRICTIONS

The Warranty will not be valid in the following cases:

1. When the product is not operated in accordance with the instructions concerning use and operation set forth in the owner's manual or installation instructions, and when the recommendations and warnings included are not observed.
2. When the product has been modified or dismantled partially or totally; or has been used in a negligent fashion and as a consequence has suffered damages attributable to the consumer, individual, or hardware not authorized by Kohler Co.
3. This warranty does not cover the damages as a result of disaster such as fire or acts of God, including flooding, earthquake, or electric storms, etc. To obtain a list of distributors in your area where you can exercise your rights under this warranty, please call 001-877-680-1310.

KOHLER CO., KOHLER, WI 53044 U.S.A.

IMPORTER:

INTERNACIONAL DE CERÁMICA, S.A.B. DE C.V.

AV. CARLOS PACHECO NO. 7200

CHIHUAHUA, CHIH., MEXICO C.P. 31060

TEL: 52 (14) 29-11-11

Troubleshooting Procedures

This troubleshooting guide is for general aid only. A Kohler Authorized Service Representative or qualified electrician should correct all electrical problems. For warranty service, contact your dealer or wholesale distributor.

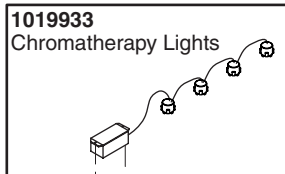
Troubleshooting the Whirlpool System

Symptoms	Probable Causes	Recommended Action
1. User keypad does not illuminate when power button is pressed or outer ring is rotated.	A. No power to control. B. GFCI or RCD tripped. C. Wiring harness from user keypad to control is loose, disconnected, or damaged. D. User keypad does not work. E. Control does not work.	A. Check wiring and connect power. If problem persists, Refer to the installer/dealer. B. Reset GFCI or RCD. C. Check wiring for proper connections. Replace wiring harness if necessary. Refer to the installer/dealer. D. Replace user keypad. Refer to the installer/dealer. E. Replace control. Refer to the installer/dealer.
2. Motor starts, but all jets are not functioning.	A. Jet is closed. B. Jet not installed correctly. C. Jets are blocked.	A. Rotate jet trim counterclockwise to open. B. Reinstall jet; check for O-ring damage. C. Remove blockage.
3. User keypad is illuminated, but does not respond to buttons or outer ring.	A. Control program is locked. B. Wiring harness from user keypad to control is loose, disconnected, or damaged. C. User keypad does not work. D. Control does not work.	A. Reset GFCI or RCD. B. Check wiring for proper connections. Replace wiring harness if necessary. Refer to the installer/dealer. C. Replace user keypad. Refer to the installer/dealer. D. Replace control. Refer to the installer/dealer.
4. User keypad indicator bar keeps scanning at power-up.	A. Control program is locked. B. Wiring harness from user keypad to control is loose, disconnected, or damaged. C. User keypad does not work. D. Control does not work.	A. Reset GFCI or RCD. B. Check wiring for proper connections. Replace wiring harness if necessary. Refer to the installer/dealer. C. Replace user keypad. Refer to the installer/dealer. D. Replace control. Refer to the installer/dealer.
5. User keypad is illuminated, but pump will not start.	A. Power cord from pump to control is loose, disconnected, or damaged. B. Pump does not work. C. Control does not work.	A. Check wiring for proper connections. If problem persists, Refer to the installer/dealer. B. Replace pump. Refer to the installer/dealer. C. Replace control. Refer to the installer/dealer.
6. Motor runs but pump will not prime (cavitates).	A. Motor/Pump is shimmed too high. B. Small air leak at pump inlet.	A. Lower pump/control to subfloor level. B. Securely tighten nut(s) on intake side of pump.

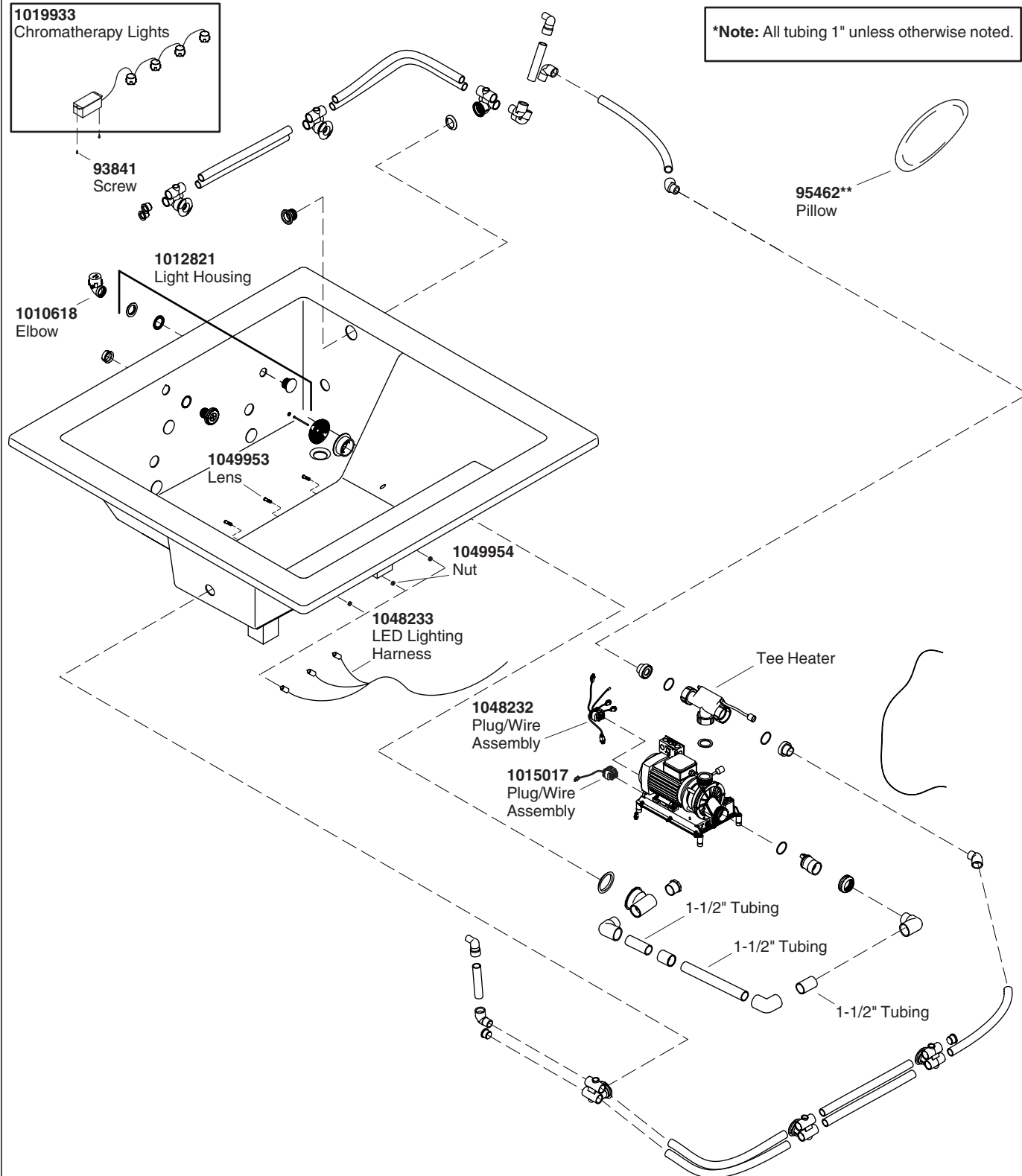
Troubleshooting Procedures (cont.)		
Symptoms	Probable Causes	Recommended Action
	C. Motor/pump does not work. D. Control does not work.	C. Replace motor/pump. Refer to the installer/dealer. D. Replace control. Refer to the installer/dealer.
7. Pump stops before 18 minutes.	A. GFCI or RCD tripped. B. Suction is blocked. C. Jets are blocked. D. Motor overheated and protection device activated.	A. Identify source of fault, and correct. Reset GFCI or RCD. B. Remove obstruction. C. Remove blockage. D. Check for blockage at suction and/or jets. Remove blockage and allow motor to cool.
8. Pump does not automatically stop after 22 minutes.	A. 20-minute timer inadvertently disabled.	A. See Service Manual.
9. Pump will not turn off when the power button on user keypad is pressed.	A. User keypad does not work. B. Control does not work.	A. Replace user keypad. Refer to the installer/dealer. B. Replace control. Refer to the installer/dealer.
10. Pump operates but variable speed feature does not work.	A. Motor/pump does not work. B. Control does not work.	A. Replace motor/pump. Refer to the installer/dealer. B. Replace control. Refer to the installer/dealer.
11. Bath water cools while pump is operating.	A. Water temperature above 104°F (40°C). B. Heater is turned off on user keypad. C. Wiring from heater to control is loose, disconnected, or damaged. D. Heater does not work. E. Control does not work.	A. Allow bath water to cool. B. Turn heater on. C. Check wiring for proper connections. Refer to the installer/dealer. D. Replace heater. Refer to the installer/dealer. E. Replace control. Refer to the installer/dealer.
12. Noisy operation.	A. Pump banding straps have not been cut. B. Dry or dislodged jet O-ring (squeal).	A. Cut pump banding straps with tin snips. B. Remove jet, replace and lubricate O-ring, and reinstall jet.
13. Remote control does not work.	A. Batteries improperly installed or dead. B. Antenna on wiring harness is damaged. C. Remote control not programmed correctly. D. Remote control does not work. E. Control does not work.	A. Replace batteries. B. Replace wiring harness. Refer to the installer/dealer. C. See Homeowners Guide or Service Manual. D. Replace remote control. E. Replace control. Refer to the installer/dealer.
14. Lights near whirlpool floor do not work.	A. Wiring damage.	A. Check for loose or damaged wires. Repair or replace as needed.
Troubleshooting the Chromatherapy Lights		

Troubleshooting Procedures (cont.)

Symptoms	Probable Causes	Recommended Action
15. Chromatherapy lights do not work.	A. Loose, disconnected, or damaged wiring/connections. B. Control does not work.	A. Check wiring for proper connections. Replace wiring if necessary. Refer to the installer/dealer. B. Replace control. Refer to the installer/dealer.

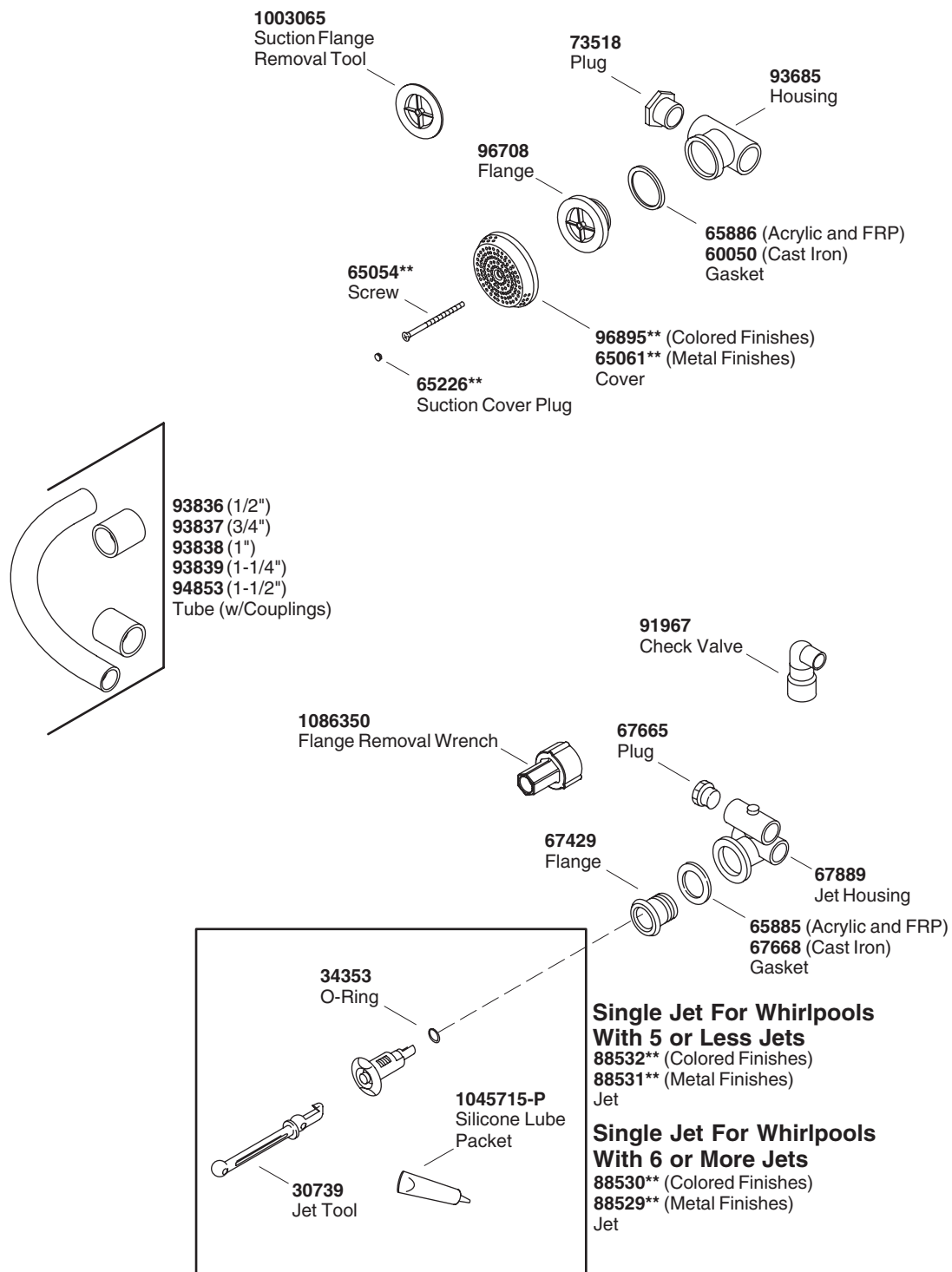


***Note:** All tubing 1" unless otherwise noted.

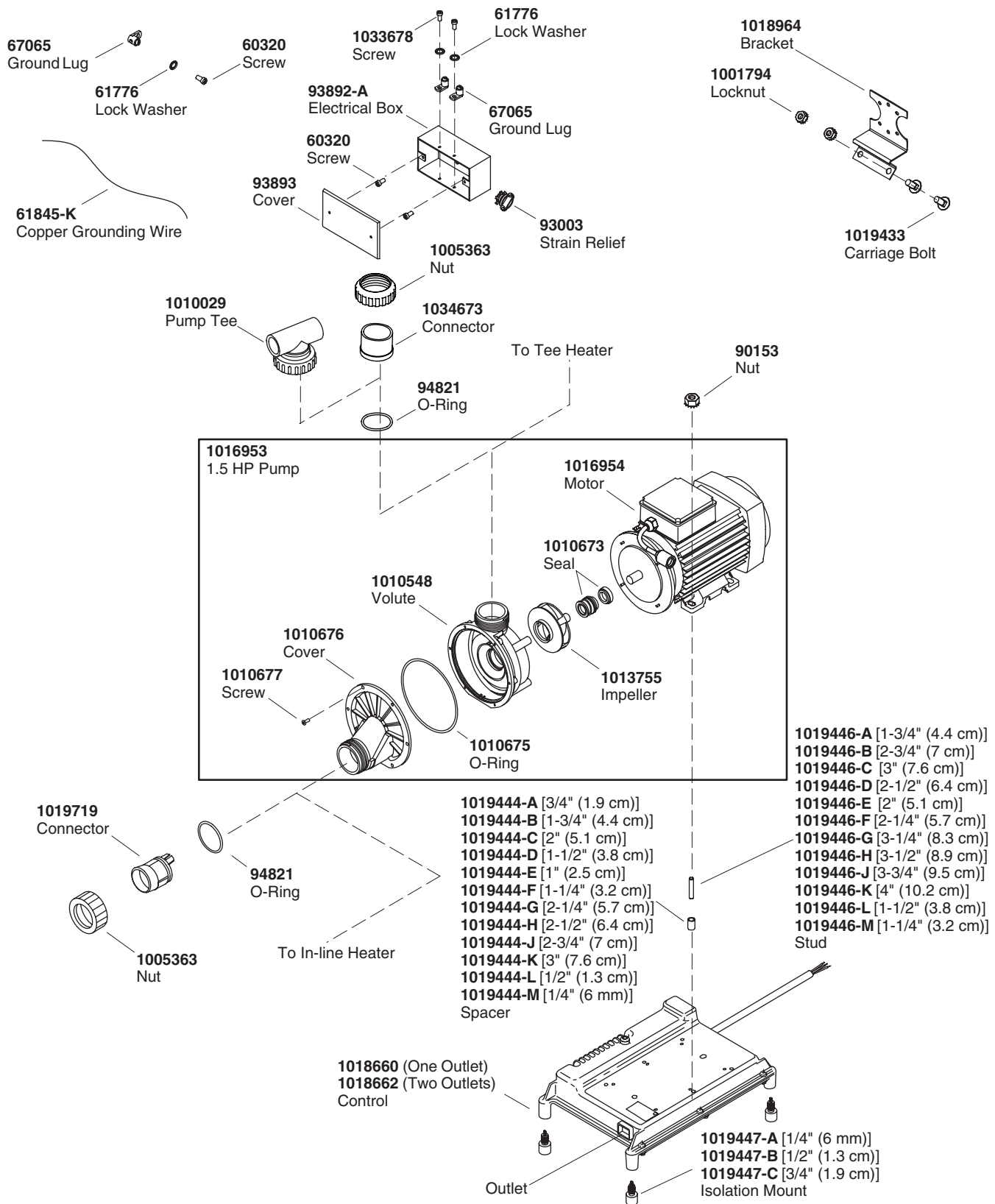


****Finish/color code must be specified when ordering.**

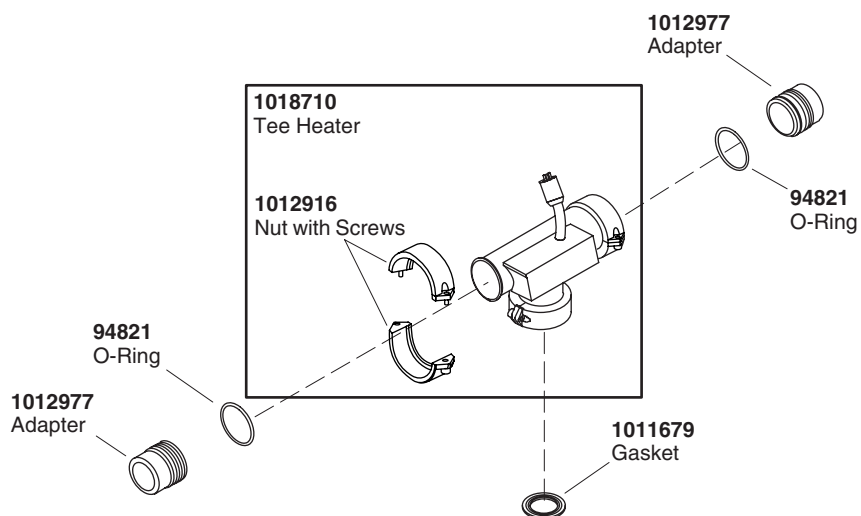
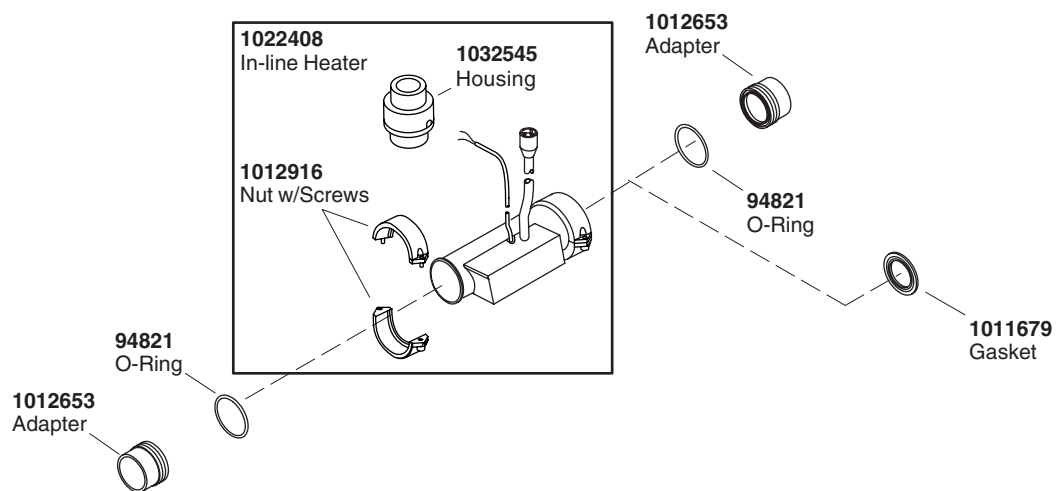
Service Parts



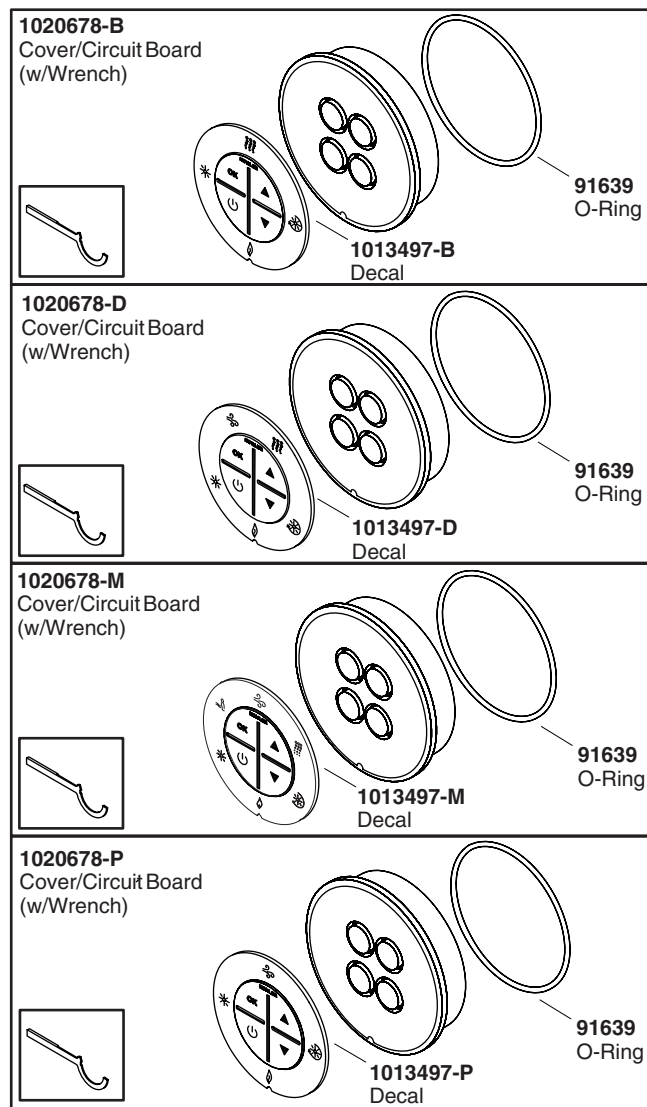
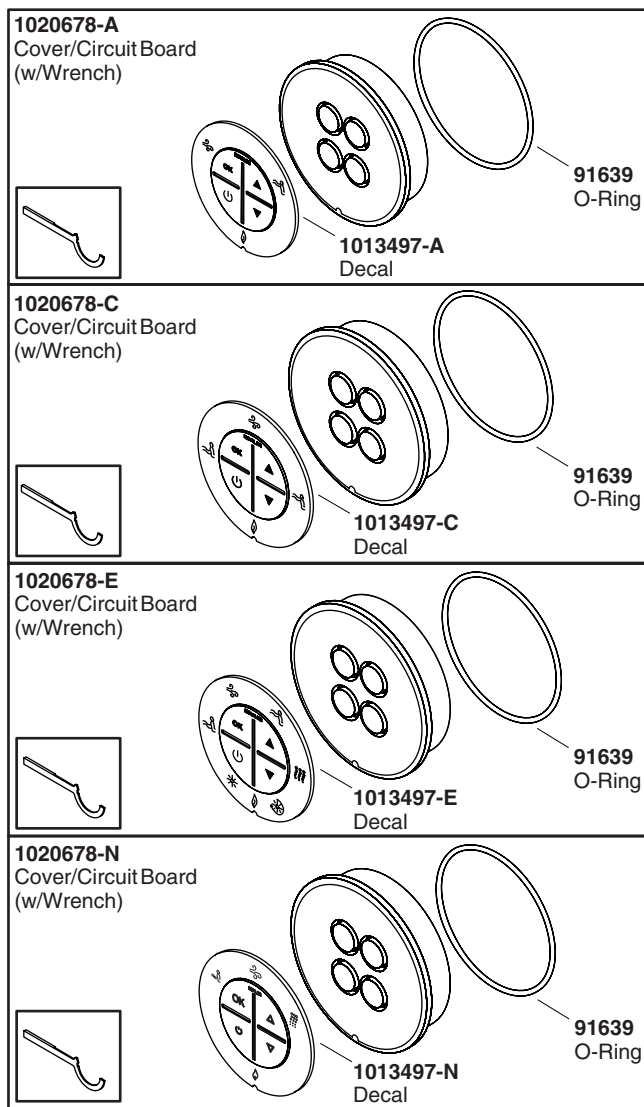
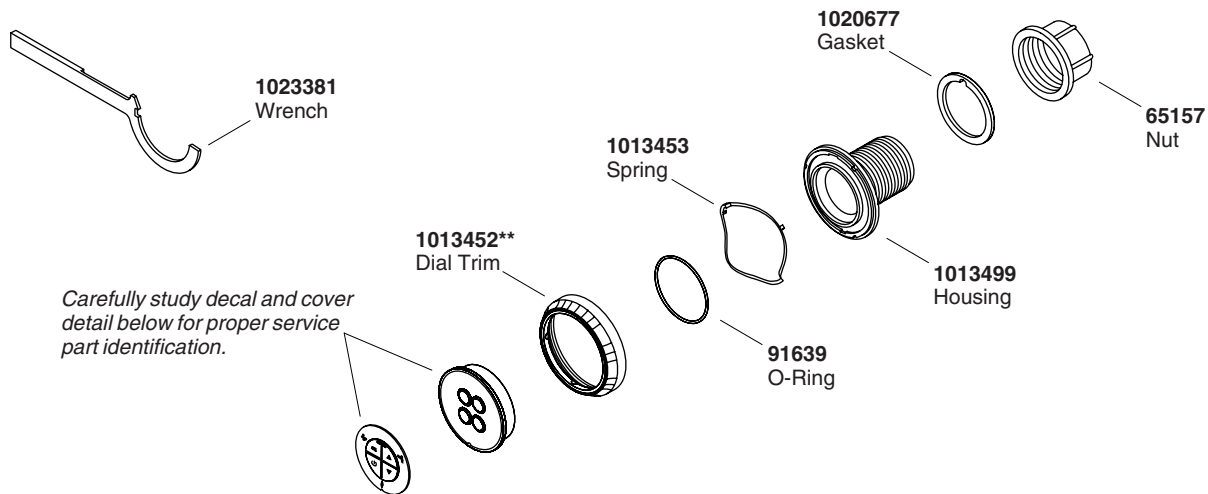
****Finish/color code must be specified when ordering.**



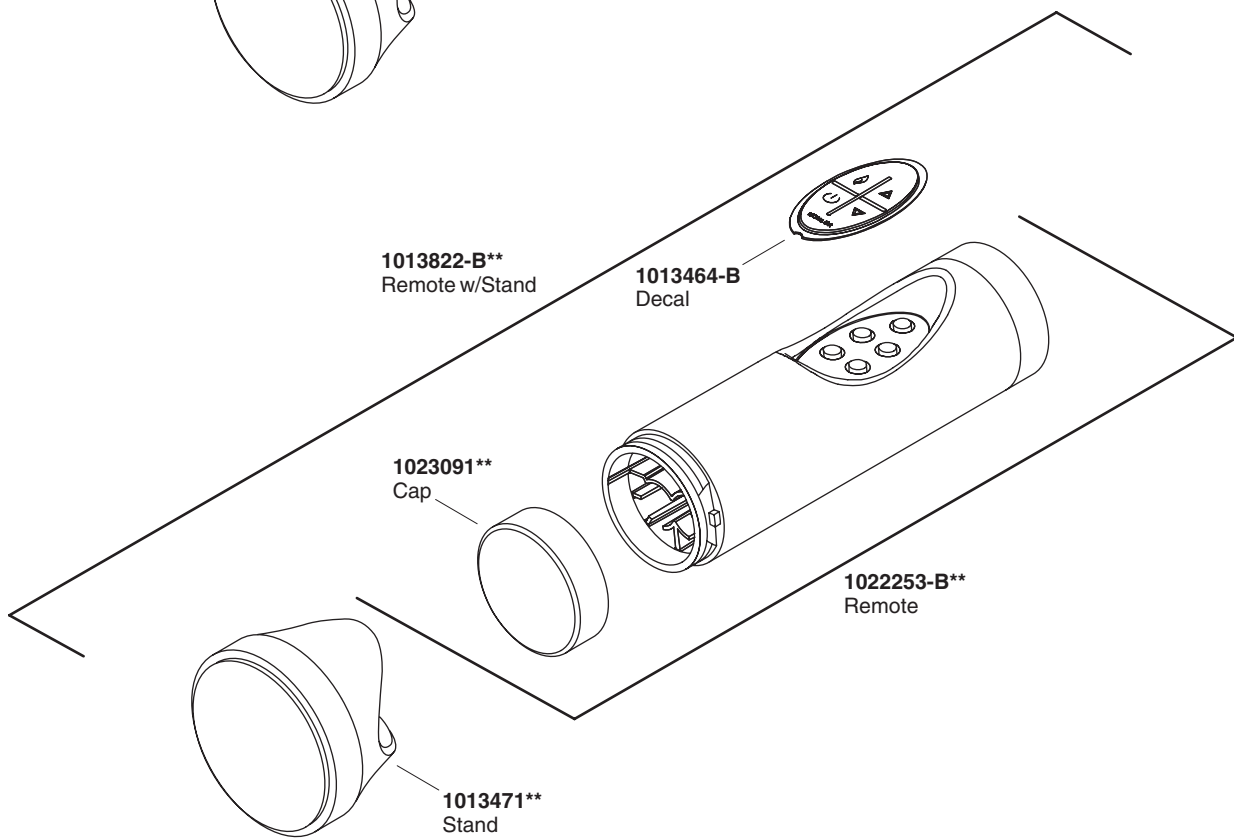
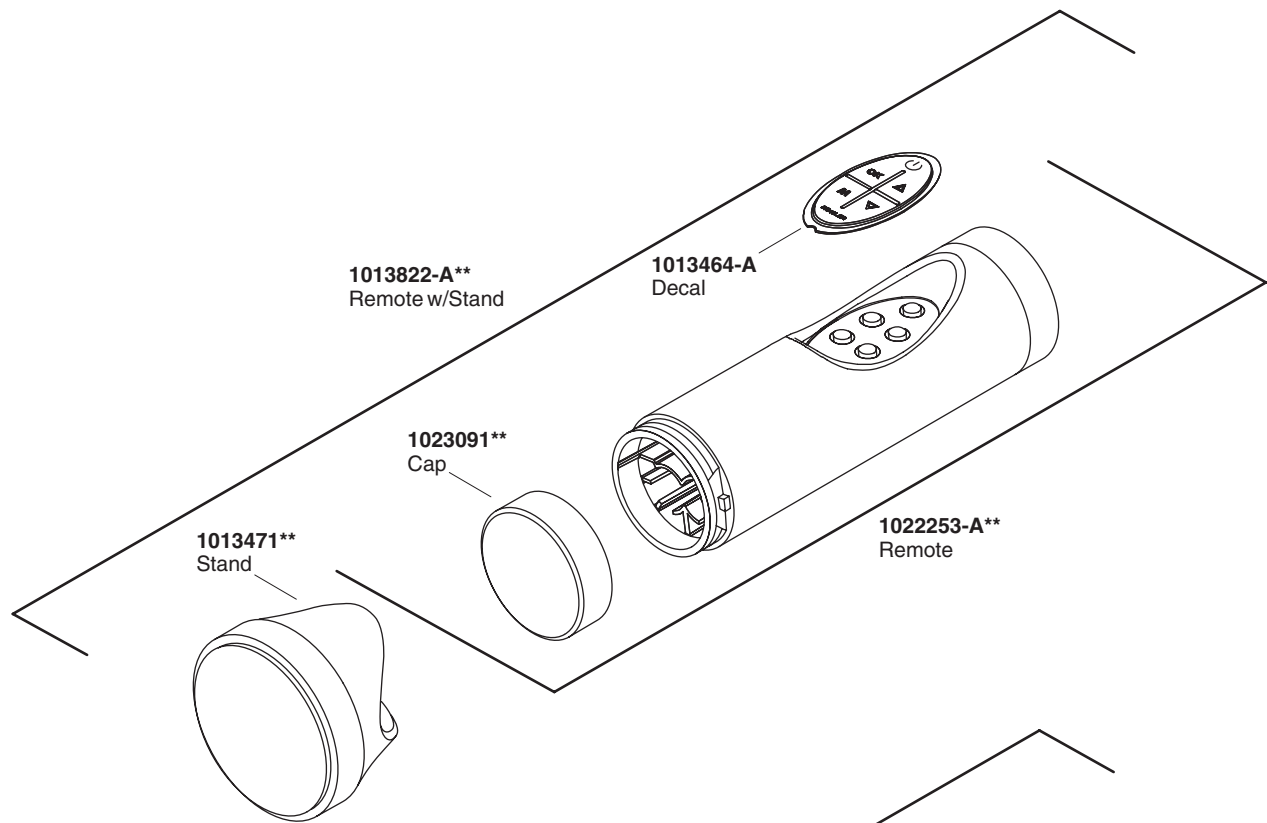
****Finish/color code must be specified when ordering.**



****Finish/color code must be specified when ordering.**



****Finish/color code must be specified when ordering.**



****Finish/color code must be specified when ordering.**

Guide du propriétaire

Baignoire à hydromassage

Renseignements importants

CONSIGNES RELATIVES AUX RISQUES D'INCENDIE, D'ÉLECTROCUTION OU DE BLESSURES CORPORELLES

LIRE ET SUIVRE TOUTES LES INSTRUCTIONS

CONSERVER CES INSTRUCTIONS



AVERTISSEMENT : Lors de l'utilisation des produits électriques, des précautions de base devraient toujours être observées, incluant ce qui suit:



DANGER : **Risque de blessures corporelles.** Afin de réduire les risques de blessures, ne jamais permettre à un enfant d'utiliser cet appareil sans surveillance.



AVERTISSEMENT : **Risque de blessures corporelles.** Pour éviter les blessures corporelles, entrer et sortir avec précaution de la baignoire à hydromassage.



AVERTISSEMENT : **Risque d'électrocution.** Ne pas raccorder d'appareils électriques (tels que sèche-cheveux, lampe, téléphone, radio ou télévisions) dans les 5' (1,5 m) de cette baignoire à hydromassage.



AVERTISSEMENT : **Risque d'hyperthermie.** Les personnes sous médicaments ou qui sont en observation médicale doivent consulter leur médecin avant d'utiliser des baignoires à hydromassage équipées de chauffe.

Utiliser cette baignoire à hydromassage uniquement pour un usage tel que décrit dans ce manuel. Ne pas utiliser des fixations non recommandées par le fabricant.

Ne jamais faire tomber ou insérer d'objet quelconque dans les ouvertures.

Ne pas utiliser cet appareil sans ses protecteurs (couvercles) sur ses raccords d'aspiration.

La baignoire à hydromassage doit être raccordée uniquement à une prise de terre, protégée par un disjoncteur différentiel (GFCI) ou un appareil de courant résiduel (RCD). De tels disjoncteurs GFCI ou RCD devraient être fournis par l'installateur et vérifiés régulièrement. Appuyer sur le bouton de test pour tester les disjoncteurs GFCI ou RCD. Le GFCI ou RCD devraient couper le courant. Appuyer sur le bouton de ré-initialisation. L'alimentation devrait être restituée. Si les disjoncteurs GFCI ou RCD ne fonctionnent pas de cette façon, l'un ou l'autre est défectueux. Si les disjoncteurs GFCI ou RCD stoppent l'alimentation électrique à la baignoire sans que le bouton test ne soit utilisé, il y a donc un court circuit indiquant la possibilité de choc électrique. Ne pas utiliser pas cette baignoire à hydromassage. Débrancher la baignoire à hydromassage et la faire réviser par un technicien qualifié avant son utilisation.



AVERTISSEMENT : **La consommation d'alcool, de drogues ou de médicaments peuvent augmenter considérablement le risque fatal d'hyperthermie.** Une immersion prolongée dans l'eau chaude peut provoquer l'hyperthermie. L'hyperthermie a lieu lorsque la température corporelle interne atteint plusieurs degrés au dessus de la température normale de 98.6° F (37°C). Les symptômes d'hyperthermie comprennent la hausse de la température corporelle, l'étourdissement, la léthargie, la somnolence et l'évanouissement. Les effets de l'hyperthermie comprennent: (a) défaut de percevoir la chaleur, (b) défaut de s'apercevoir du besoin de sortir de la baignoire, (c) incapacité de reconnaître le danger, (d) dommages au fœtus dans le cas des femmes enceintes, (e)

Renseignements importants (cont.)

incapacité physique de sortir de la baignoire et (f) inconscience et danger conséquent de noyade.

IMPORTANT ! Purger le système d'hydromassage deux fois par mois ou plus souvent selon la fréquence d'usage, tel que décrit dans la section "Purger le système d'hydromassage".

Ne pas laisser la température de la baignoire à hydromassage excéder 104° F (40°C).

Ne pas laisser de petits objets tels que des jouets ou accessoires pour le bain dans la baignoire à hydromassage lorsqu'elle est en marche.

L'utilisation répétée de produits d'hygiène et de beauté contenant des huiles peut endommager les revêtements en plastique des composants de la baignoire à hydromassage. Ne pas utiliser de shampoings ou d'huiles de bains à bases végétales.

L'action de la baignoire à hydromassage peut considérablement faire mousser une quantité de produit moussant, même très petite, de savon, de shampoing ou d'huile pour le bain. Pour cette raison, nous vous conseillons de ne pas utiliser ces produits dans votre baignoire à hydromassage.

Sommaire

Renseignements importants	1
Merci d'avoir choisi la compagnie Kohler	2
Votre baignoire à hydromassage Kohler	3
Opération du clavier de l'utilisateur	4
Opération de chromathérapie	4
Remplir la baignoire à hydromassage	6
Télécommande	7
Programmer la télécommande	7
Conforme FCC	8
Nettoyage de la baignoire à hydromassage en acrylique	8
Purger le système de baignoire à hydromassage	8
Garantie limitée d'un an	9
Procédures de dépannage	9
Pièces de rechange	12

Merci d'avoir choisi la compagnie Kohler

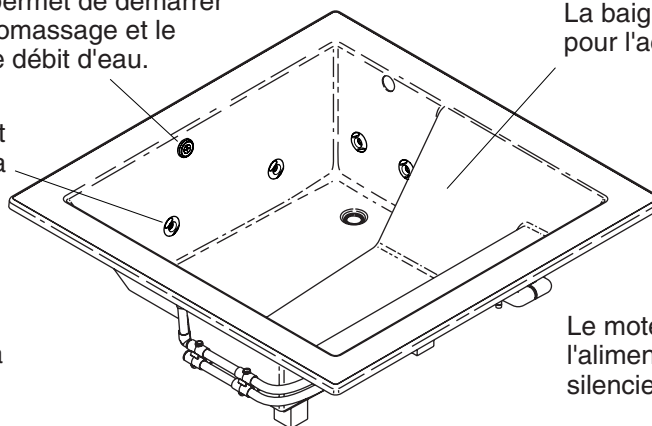
Merci d'avoir choisi la compagnie Kohler. Votre produit de la compagnie Kohler reflète la véritable passion du design, d'artisanat, d'art et d'innovation représentant la compagnie Kohler. Nous sommes confiants que sa fiabilité et beauté surpasseront vos exigences les plus élevées, vous satisfaisant pendant les années à venir.

Toute information contenue dans ce guide est basée sur l'information la plus récente du produit disponible au moment de la publication. A la compagnie Kohler, nous aspirons à remplir notre mission d'améliorer le niveau de vie gracieux pour chaque individu affecté par nos produits et services. Nous nous réservons le droit d'apporter toutes modifications aux caractéristiques, emballages ou disponibilités des produits, et ceci à tout moment et sans préavis.

Veuillez prendre s'il vous plaît quelques minutes pour étudier ce guide. Prêter une attention toute particulière aux instructions d'entretien et de nettoyage.

Le clavier de l'utilisateur vous permet de démarrer ou d'arrêter la baignoire à hydromassage et le chauffe-eau ainsi que de régler le débit d'eau.

Les jets réglables vous permettent d'ajuster le débit d'air et de l'eau, ainsi que la direction.



La baignoire agit comme un réservoir pour l'action d'hydromassage.

Le chauffe-eau aide à maintenir la température d'eau jusqu'à 104°F (40°C).

Le moteur de la pompe fournit l'alimentation à vitesse variable et silencieuse pour faire circuler l'eau

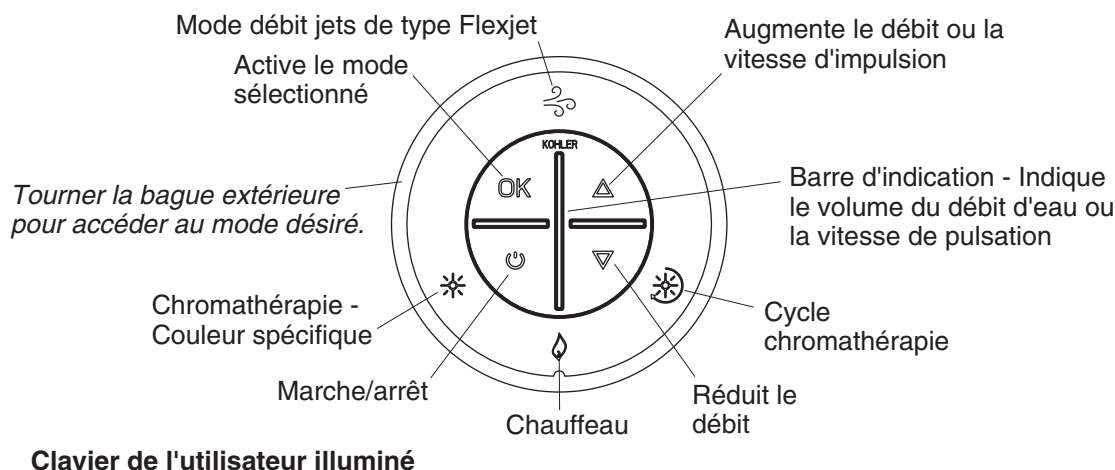
REMARQUE:

Illustration de la baignoire à titre indicatif. Le modèle de votre baignoire peut varier.

Votre baignoire à hydromassage Kohler

Votre nouvelle baignoire à hydromassage est conçue pour relaxer, stimuler, revigorer et tonifier votre corps. La baignoire à hydromassage consiste en les éléments suivants:

- **Baignoire** - La baignoire agit comme un réservoir d'eau et fournit un espace pour l'action d'hydromassage.
- **Clavier de l'utilisateur** - Simple d'accès, le clavier de l'utilisateur vous permet de démarrer ou d'arrêter votre baignoire à hydromassage. Il vous permet aussi d'accéder à tous les modes de la baignoire à hydromassage et au réglage du débit d'eau ou de la puissance d'impulsion. Les symboles illuminés en bleu indiquent la disponibilité des modes/fonctions. Les modes actifs seront illuminés en vert.
- **Moteur de pompe** - Le moteur de la pompe procure une énergie silencieuse et à vitesse variable pour la circulation d'eau et crée l'action d'hydromassage. Votre baignoire à hydromassage utilise un moteur de pompe.
- **Jets réglables** - Les jets réglables peuvent être positionnés pour optimiser l'effet d'hydromassage. La garniture des jets ajustables permet de régler le débit d'air et d'eau.
- **Chauffe-eau** - Le chauffe-eau est conçu pour aider à maintenir automatiquement la température de l'eau jusqu'à 104°F (40°C) et pour améliorer votre expérience d'hydromassage. Le chauffe-eau s'active automatiquement lorsque la baignoire à hydromassage est en service, et s'éteint lorsque le moteur de la pompe est arrêté. Le chauffe-eau peut être arrêté par le clavier et à tout moment quand le moteur de la pompe est en marche.
- **Oreillers** - Les oreillers fournissent l'endroit parfait pour reposer la tête et se relaxer.
- **Télécommande** - La télécommande étanche apporte toutes les fonctions d'hydromassage à portée de mains.
- **Lumières de chromathérapie** - Ce mode procure jusqu'à huit effets de couleurs différentes pour accommoder l'atmosphère.



Opération du clavier de l'utilisateur

REMARQUE : Les symboles illuminés en bleu indiquent la disponibilité des modes/fonctions. Les modes actifs seront illuminés en vert.

- **Fonction marche/arrêt** - La pompe de la baignoire à hydromassage démarre et s'arrête par pression sur le bouton marche/arrêt.
- **Chaqueau** - Le chaqueau s'active automatiquement lorsque la baignoire à hydromassage est mise en service. Pour arrêter le chaqueau, tourner la bague extérieure jusqu'à ce que le voyant clignote et appuyer sur "OK." Presser encore une fois sur "OK" pour remettre le chaqueau en fonction. Le chaqueau aidera à maintenir la température d'eau à 104°F (40°C).
- **Bague extérieure** - Tourner la bague extérieure pour accéder au mode désiré. Le mode sélectionné clignotera (en bleu).
- **Bouton d'activation** - Appuyer sur "OK" pour activer le mode désiré.
- **Mode Flexjet** - Lorsqu'il est activé, ce mode vous permettra d'ajuster le débit de l'eau des six Flexjets en pressant sur les flèches haut et bas.
- **Cycle de chromothérapie** - Les lumières de chromothérapie s'illumineront automatiquement et de manière continue à travers un cycle de huit couleurs: blanc, violet, bleu indigo, aigue-marine, verte, jaune, orange et rouge. Un cycle des huit couleurs dure à peu près une minute.
- **Sélection d'une couleur de chromothérapie spécifique** - Lorsque ce mode est sélectionné, vous pouvez sélectionner une couleur spécifique pour la baignoire.
- **Barre indicatrice** - La barre d'indication affiche le volume du débit de l'eau pendant le mode Flexjet.
- **Flèche bas** - Diminuer le débit d'eau en pressant la flèche du bas lorsque le mode Flexjet est actif.
- **Flèche haut** - Diminuer le débit d'eau en pressant la flèche du haut lorsque le mode Flexjet est actif.

Opération de chromothérapie

REMARQUE : La chromothérapie peut être utilisée avec tous les modes d'opération. La chromothérapie peut être utilisée quand les pompes ne sont pas en marche.

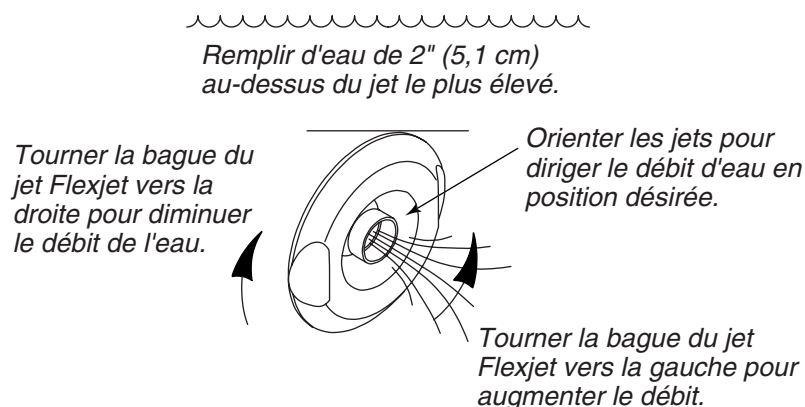
Cycle de chromothérapie - Lorsque ce mode est activé, les lumières de chromothérapie alterneront automatiquement et de manière continue les huit couleurs: blanc, violet, bleu indigo, aigue-marine, verte, jaune, orange et rouge. Un cycle des huit couleurs dure à peu près une minute.

- Tourner la bague extérieure pour sélectionner ce mode et appuyer sur "OK" pour l'activer.
- Appuyer sur "OK" quand le mode chromothérapie est actif pour l'éteindre.

Opération de chromathérapie (cont.)

Sélection d'une couleur de chromathérapie spécifique - Lorsque ce mode est activé, vous pouvez sélectionner une couleur spécifique pour votre bain.

- Tourner la bague extérieure pour sélectionner ce mode et appuyer sur "OK" pour l'activer.
- Utiliser les flèches haut ou bas pour atteindre la couleur désirée et presser sur "OK" pour activer cette dernière.



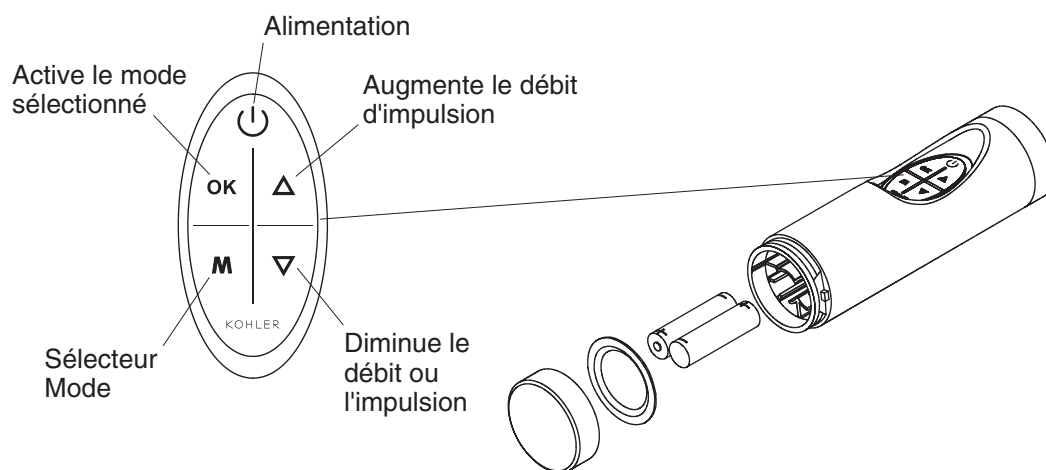
Remplir la baignoire à hydromassage

REMARQUE : Veuillez lire avec attention ces étapes avant d'opérer la baignoire à hydromassage.

REMARQUE : La température de la baignoire à hydromassage ne devrait pas excéder 104°F (40° C). Le chauffe-eau s'arrêtera automatiquement si la température dépasse 104°F (40C) et restera arrêté jusqu'à ce que l'eau refroidisse.

- Tourner complètement la bague du jet vers la gauche. Orienter les jets vers le fond du bassin.
- Fermer le drain, et remplir la baignoire à un niveau d'au moins 2" (5,1 cm) au-dessus du jet le plus élevé.
- Placer la main pour tester la température de l'eau pour le confort et la sécurité puis entrer dans la baignoire doucement.
- Presser sur le bouton marche/arrêt sur l'un des claviers pour démarrer la baignoire à hydromassage. Le chauffe-eau se mettra aussi en marche et la baignoire à hydromassage démarrera à un volume de débit moyen. Trois petites lumières près du fond de la baignoire à hydromassage demeureront allumées jusqu'à ce que le clavier soit en mode veille.
- Presser les flèches haut/bas pour augmenter ou diminuer le volume de débit d'eau. Une barre d'indication située au centre du clavier indique le volume du débit d'eau.
- Pivoter la garniture du jet vers la droite pour réduire le débit d'air/d'eau, ou vers la gauche pour l'augmenter.
- Orienter les jets Flexjet pour diriger le débit d'eau vers la direction désirée pour optimiser l'action d'hydromassage.
- Pour arrêter le chauffe-eau, tourner la bague extérieure jusqu'à ce que le voyant clignote et appuyer sur "OK". Presser encore une fois sur "OK" pour remettre le chauffe-eau en fonction.
- Presser le Bouton On/Off pour activer la baignoire à hydromassage. Les trois petites lumières près du fond de la baignoire à hydromassage demeureront allumées jusqu'à ce que le clavier soit en mode veille.
- Répéter les étapes ci-dessus afin de vérifier que le second clavier fonctionne correctement, sans les fonctions de chromathérapie.

REMARQUE : La baignoire à hydromassage s'arrêtera automatiquement 20 minutes après une opération continue. La baignoire à hydromassage peut être réactivée en pressant sur le bouton marche/arrêt.



Télécommande

La télécommande met toutes les fonctions de la baignoire à hydromassage à la portée de la main, pour améliorer d'avantage votre expérience de bain. Les fonctions de la télécommande sont les mêmes que celles du clavier. La baignoire à hydromassage peut être démarrée ou arrêtée, le volume du débit d'eau peut être augmenté ou diminué (lorsque le mode Flexjet est actif), les lumières de chromathérapie allumées ou éteintes, le chauffe-eau allumé ou éteint, et la couleur de chromathérapie sélectionnée en pressant sur un bouton de la télécommande.

Le bouton de sélection de mode fonctionne de la même manière que la bague extérieure du clavier. Quand "M" est pressé, un des modes clignotera sur le clavier. Si "M" est pressé à nouveau, le prochain mode vers la droite clignotera. Quand le mode désiré clignote, presser sur "OK" pour l'activer.

Quand le mode Flexjets est activé, les flèches augmenteront ou diminueront le volume de l'eau.

La télécommande étanche est conçue pour être utilisée dans le bain, et flottera sur l'eau.

Deux piles AAA sont nécessaires pour la télécommande. Pour les remplacer, dévisser simplement le couvercle et insérer les piles comme indiqué ci-dessus. Serrer soigneusement, en s'assurant que le bouchon soit en contact avec le joint.

Programmer la télécommande

IMPORTANT ! La programmation de la télécommande est requise. La baignoire à hydromassage ne répondra à aucune télécommande jusqu'à ce que la télécommande soit programmée. Si votre télécommande ou le contrôle de la pompe est remplacé, il vous sera peut être nécessaire de programmer la télécommande.

- Mettre en marche la baignoire à hydromassage.
- Arrêter tous les modes d'opération. Attendre approximativement une minute jusqu'à ce que le clavier soit complètement assombré. (Mode veille)
- Presser simultanément les boutons du clavier sur la flèche vers le HAUT, flèche vers le BAS et le "OK" simultanément. Le bouton LED, de la barre d'indication du clavier commencera à clignoter.
- Alors que la LED clignote, presser sur le bouton "OK" du clavier. Une séquence de lumières s'illuminera de haut en bas de la barre d'indication.
- Pendant que la séquence de la barre d'indication est active, presser sur n'importe quel bouton de la télécommande. Le clavier arrêtera la séquence lumière, procédera à un téléchargement puis s'assombrira. Ce clavier de l'utilisateur ne répondra qu'à cette télécommande.

REMARQUE : Si on ne presse aucun bouton de la télécommande dans les deux minutes, la baignoire à hydromassage ne répondra pas à la télécommande.

Conforme FCC

FCC ID : N82-KOHLER001

Canada ID : 4554A-KOHLER001

Déclaration de conformité (Partie 15.19)

Cet appareil est conforme avec la Partie 15 de la réglementation FCC et RSS-210 Canada Industrie. L'opération est sujette aux deux conditions suivantes:

1. Cet appareil ne devrait pas causer d'interférences dangereuses, et
2. Cet appareil doit recevoir les toutes interférences reçues, ainsi que celles qui pourraient causer des opérations non désirées.

Danger (Partie 15.21)

Tous changements et/ou modifications non expressément approuvés par la partie responsable garantissant la conformité, pourrait annuler le droit à l'utilisateur d'opérer l'équipement.

Nettoyage de la baignoire à hydromassage en acrylique

Pour de meilleurs résultats, prendre ce qui suit en considération lors de l'entretien de votre produit KOHLER:

- Utiliser un détergent doux tel que liquide pour vaisselle et de l'eau chaude pour nettoyer. Ne pas utiliser de nettoyants abrasifs car ils pourraient rayer ou abîmer la surface.
- Lire attentivement l'étiquette du produit de nettoyage pour vérifier qu'il soit adéquat à utiliser sur le matériau.
- Toujours tester la solution de nettoyage sur une surface la moins évidente avant de l'appliquer sur la totalité de la surface.
- Ne pas permettre aux nettoyants de reposer sur la surface.
- Essuyer les surfaces et rincer complètement avec de l'eau immédiatement après l'application du nettoyant. Rincer et sécher tout éclaboussement sur les surfaces avoisinantes.
- Utiliser une éponge ou un chiffon doux et humide. Ne jamais utiliser de matériau abrasif tel que brosse ou éponges à récuser pour nettoyer les surfaces.

Pour l'information détaillée de nettoyage et des produits à considérer, visiter www.kohler.com/clean. Pour commander des informations d'entretien et de nettoyage, composer le 1-800-456-4537 puis presser 1 pour les produits Kohler et 3 pour littérature.

Purger le système de baignoire à hydromassage

Purger le système d'hydromassage deux fois par mois ou plus, selon la fréquence d'utilisation. Suivre la séquence suivante:

- ☐ Tourner les bagues de garniture du jet complètement vers la droite pour supprimer l'injection de l'air.
- ☐ Remplir la baignoire à hydromassage avec de l'eau chaude au-dessus du niveau des capteurs de jet dorsal, ou laisser l'eau dans la baignoire à hydromassage après usage.
- ☐ Ajouter à l'eau 2 cuillères à soupe (30 ml) d'un détergent pour lave-vaisselle peu moussant et 20 onces (590 ml) d'eau de javel (5% - 6% d'hypochlorite de sodium).
- ☐ Faire fonctionner la baignoire à hydromassage pendant 5 à 10 minutes. Arrêter la baignoire à hydromassage et purger.
- ☐ Si désiré, rincer les surfaces de la baignoire avec de l'eau.
- ☐ Rincer les surfaces des jets, le robinet, les barres d'appuis, le drain, etc. et sécher avec un chiffon doux.

Garantie limitée d'un an

Les produits de plomberie KOHLER sont garantis contre tout défaut matériel et de fabrication pour un an, à partir de la date de l'installation.

Kohler Co. jugera à sa discrétion, de la réparation, du remplacement ou du réglage approprié et ceci après toute inspection faite par Kohler Co. de tous défauts dus à une utilisation normale et ceci pendant un (1) an à partir de la date d'installation. Kohler Co. n'est pas responsable des coûts de démontage ou d'installation. L'utilisation de nettoyeurs à l'intérieur du réservoir annulera la garantie.

Pour obtenir un service-garantie, contacter Kohler Co. par l'intermédiaire de votre vendeur, plombier, centre de rénovation, revendeur par internet ou par écrit à Kohler Co. à l'attention de: Département du service clientèle, 444 Highland Drive, Kohler, Wisconsin 53044, USA, ou en composant le 1-800-4-KOHLER à partir des É.U., le 1-800-964-5590 à partir du Canada et le 001-877-680-1310 depuis le Mexique.

Les garanties implicites, y compris celles de qualité marchande et d'aptitude à un emploi particulier, se limitent expressément à la durée de la présente garantie. Kohler Co. et/ou le vendeur déclinent toutes responsabilités contre tous dommages occasionnés, imprévisibles ou corrélatifs.

Certains états/provinces ne permettent pas la limitation sur la durée de la garantie, ou l'exclusion ou la limitation spéciale, de dommages occasionnés, ou corrélatifs à un accident, ainsi ces limitations ou exclusions pourraient ne pas s'appliquer dans votre cas. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques. Vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient d'un état/province à l'autre.

Ceci constitue la garantie écrite exclusive de Kohler Co.

Procédures de dépannage

Ce guide de dépannage est seulement destiné à une aide générale. Seul un technicien agréé Kohler ou un électricien qualifié devrait corriger tous les problèmes électriques. Pour une réparation sous garantie, contacter le vendeur ou distributeur.

Dépannage du système d'hydromassage

Symptômes	Causes probables	Action recommandée
1. Le clavier ne s'illumine pas quand le bouton est pressé ou quand la bague extérieure est tournée.	A. Pas d'alimentation au contrôle. B. Les disjoncteurs GFCI ou RCD se déclenchent. C. Le harnais du câblage du clavier est desserré, débranché ou endommagé. D. Le clavier ne fonctionne pas. E. Le contrôle ne fonctionne pas.	A. Vérifier le câblage et connecter l'alimentation électrique. Si le problème persiste, contacter l'installateur/vendeur. B. Réinitialiser le GFCI ou le RCD. C. Vérifier que les connexions du câblage soient correctes. Remplacer le harnais du câblage si nécessaire. Contacter l'installateur/vendeur. D. Remplacer le clavier. Contacter l'installateur/vendeur. E. Remplacer le contrôle. Contacter l'installateur/vendeur.
2. Le moteur démarre, mais tous les jets ne fonctionnent pas.	A. Le jet est fermé. B. Le jet n'est pas installé correctement. C. Les jets sont bloqués.	A. Tourner la bague du jet vers la gauche pour ouvrir. B. Réinstaller le jet; s'assurer que le joint torique ne soit pas endommagé. C. Retirer le blocage.
3. Le clavier est illuminé mais, ne répond pas aux boutons ou bague extérieure.	A. Le programme de contrôle est verrouillé. B. Le harnais du câblage du clavier est desserré, débranché ou endommagé.	A. Réinitialiser le GFCI ou le RCD. B. Vérifier que les connexions du câblage soient correctes. Remplacer le harnais du câblage si nécessaire. Contacter l'installateur/vendeur.

Procédures de dépannage (cont.)

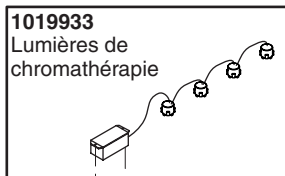
Symptômes	Causes probables	Action recommandée
	C. Le clavier ne fonctionne pas. D. Le contrôle ne fonctionne pas.	C. Remplacer le clavier. Contacter l'installateur/vendeur. D. Remplacer le contrôle. Contacter l'installateur/vendeur.
4. La barre d'indication du clavier continue le balayage au démarrage.	A. Le programme de contrôle est verrouillé. B. Le harnais du câblage du clavier est desserré, débranché ou endommagé. C. Le clavier ne fonctionne pas. D. Le contrôle ne fonctionne pas.	A. Réinitialiser le GFCI ou le RCD. B. Vérifier que les connexions du câblage soient correctes. Remplacer le harnais du câblage si nécessaire. Contacter l'installateur/vendeur. C. Remplacer le clavier. Contacter l'installateur/vendeur. D. Remplacer le contrôle. Contacter l'installateur/vendeur.
5. Le clavier est illuminé, mais la pompe ne démarrera pas.	A. Le câble d'alimentation de la pompe est desserré, déconnecté ou endommagé. B. Le pompe ne fonctionne pas. C. Le contrôle ne fonctionne pas.	A. Vérifier que les connexions du câblage soient correctes. Si le problème persiste, contacter l'installateur/revendeur. B. Remplacer la pompe. Contacter l'installateur/vendeur. C. Remplacer le contrôle. Contacter l'installateur/vendeur.
6. Le moteur fonctionne mais la pompe ne démarrera pas (cavitante).	A. Le moteur/pompe est trop élevé. B. Petite fuite d'air à l'entrée de la pompe. C. Le moteur/pompe ne fonctionne pas. D. Le contrôle ne fonctionne pas.	A. Baisser la pompe/contrôle au niveau du plancher. B. Serrer soigneusement le(s) écrou(s) des tuyaux de l'admission de la pompe. C. Remplacer le moteur/la pompe. Contacter l'installateur/vendeur. D. Remplacer le contrôle. Contacter l'installateur/vendeur.
7. La pompe s'arrête automatiquement avant 18 minutes.	A. Les disjoncteurs GFCI ou RCD se déclenchent. B. L'aspiration est bloquée. C. Les jets sont bloqués. D. Moteur surchauffé et système de protection activé.	A. Identifier la source du problème puis y remédier. Réinitialiser le GFCI ou le RCD. B. Retirer l'obstruction. C. Retirer le blocage. D. Vérifier s'il y a un blocage à l'aspiration et/ou aux jets. Retirer l'obstruction et laisser le moteur refroidir.
8. La pompe ne s'arrête pas automatiquement après 22 minutes.	A. La minuterie de 20 minutes s'arrête par inadvertance.	A. Consulter le manuel de service.
9. La pompe ne s'arrêtera pas quand le bouton de marche du clavier est pressé.	A. Le clavier ne fonctionne pas. B. Le contrôle ne fonctionne pas.	A. Remplacer le clavier. Contacter l'installateur/vendeur. B. Remplacer le contrôle. Contacter l'installateur/vendeur.
10. La pompe fonctionne, mais la fonction de vitesse variable ne fonctionne pas.	A. Le moteur/pompe ne fonctionne pas.	A. Remplacer le moteur/la pompe. Contacter l'installateur/vendeur.

Procédures de dépannage (cont.)

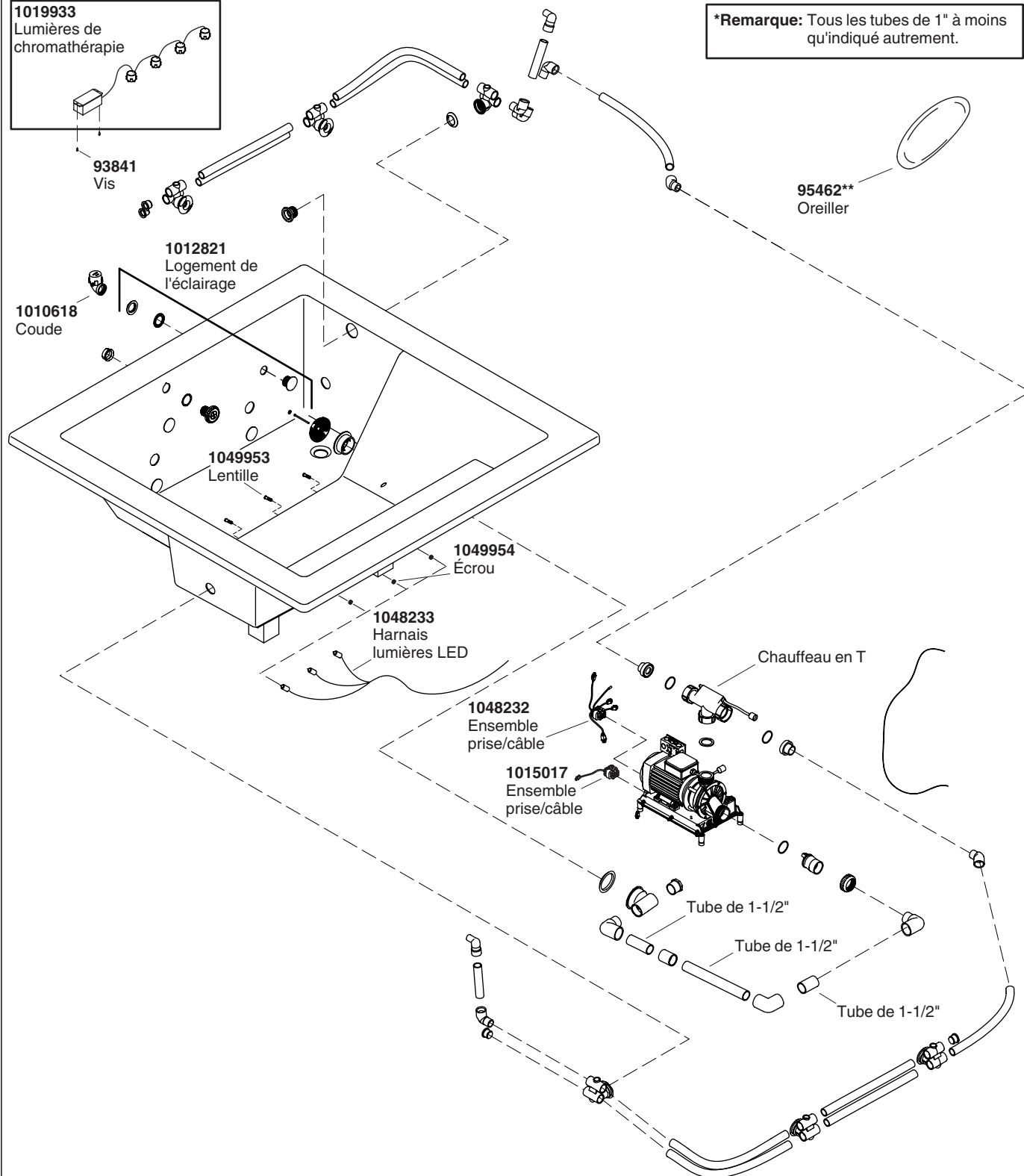
Symptômes	Causes probables	Action recommandée
	B. Le contrôle ne fonctionne pas.	B. Remplacer le contrôle. Contacter l'installateur/vendeur.
11. L'eau de la baignoire se refroidit pendant l'opération de la pompe.	A. La température de l'eau au dessus de 104° F (40° C). B. Le chauffe-eau est arrêté par le clavier. C. Le câblage du chauffe-eau au contrôle est desserré, débranché ou endommagé. D. Le chauffe-eau ne fonctionne pas. E. Le contrôle ne fonctionne pas.	A. Laisser l'eau du bain refroidir. B. Mettre le chauffe-eau en marche. C. Vérifier que les connexions du câblage soient correctes. Contacter l'installateur/vendeur. D. Remplacer le chauffe-eau. Contacter l'installateur/vendeur. E. Remplacer le contrôle. Contacter l'installateur/vendeur.
12. Fonctionnement bruyant.	A. Les sangles de retenue de la pompe n'ont pas été coupées. B. Joint torique sec ou délogé (crissement).	A. Couper les sangles de retenue avec des cisailles de ferblantier. B. Retirer le jet, remplacer et lubrifier le joint torique, et réinstaller le jet.
13. La télécommande ne fonctionne pas.	A. Les piles sont mal installées ou épuisées. B. L'antenne du câblage électrique est endommagée. C. La télécommande n'est pas correctement programmée. D. La télécommande ne fonctionne pas. E. Le contrôle ne fonctionne pas.	A. Remplacer les piles. B. Remplacer le harnais de câblage électrique. Contacter l'installateur/vendeur. C. Voir le guide du propriétaire ou le manuel de service. D. Remplacer la télécommande. E. Remplacer le contrôle. Contacter l'installateur/vendeur.
14. Les lumières près du fond de la baignoire à hydromassage ne fonctionnent pas.	A. Endommagement du câblage.	A. Vérifier qu'il n'ait pas de câbles desserrés ou endommagés. Réparer ou remplacer au besoin.

Dépannage des lumières de chromathérapie

Symptômes	Causes probables	Action recommandée
15. Les lumières de chromathérapie ne fonctionnent pas.	A. Câblage/connexions desserré, déconnecté ou endommagé. B. Le contrôle ne fonctionne pas.	A. Vérifier que les connexions du câblage soient correctes. Remplacer le câblage si nécessaire. Contacter l'installateur/vendeur. B. Remplacer le contrôle. Contacter l'installateur/vendeur.

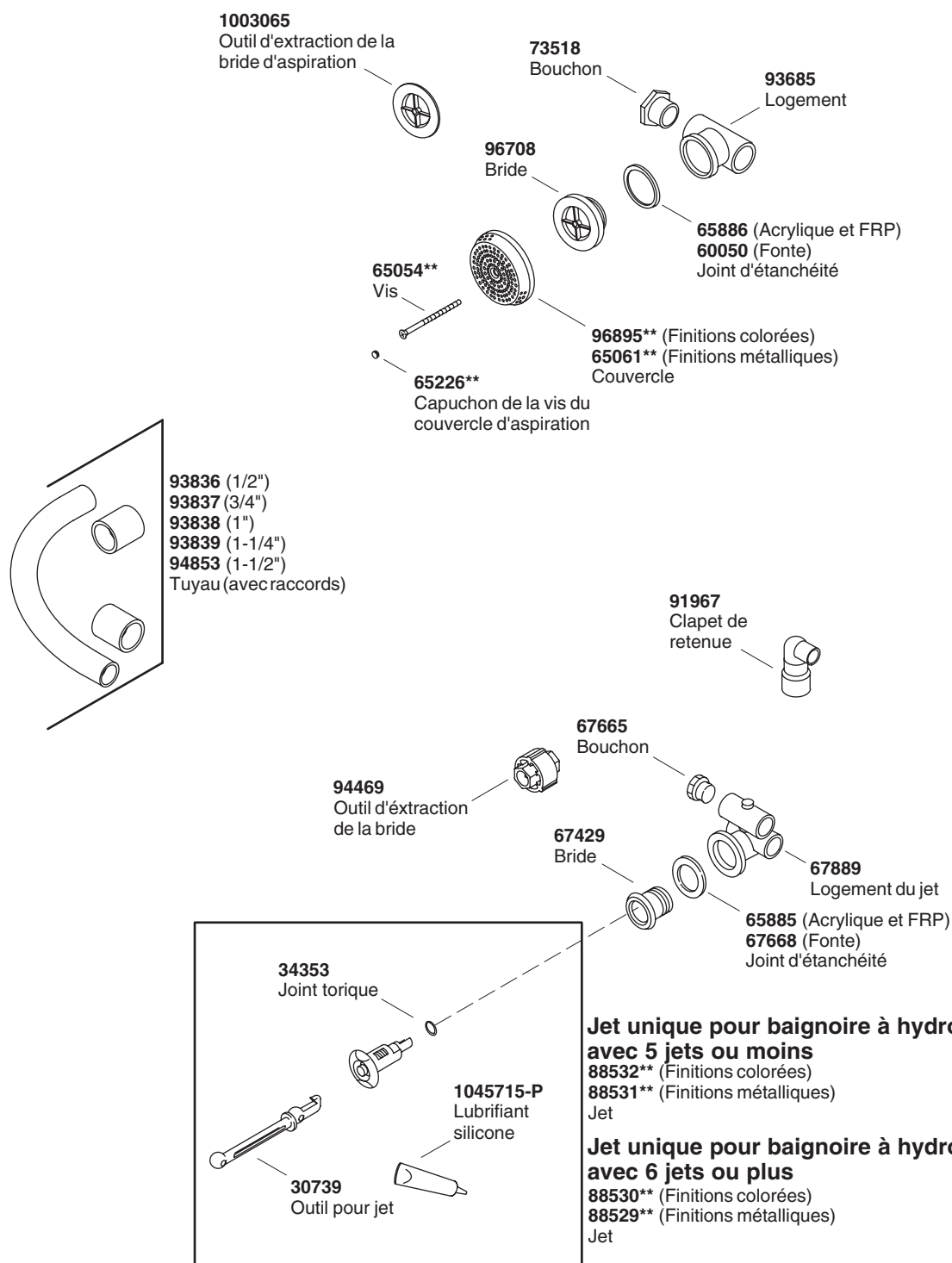


***Remarque:** Tous les tubes de 1" à moins
qu'indiqué autrement.

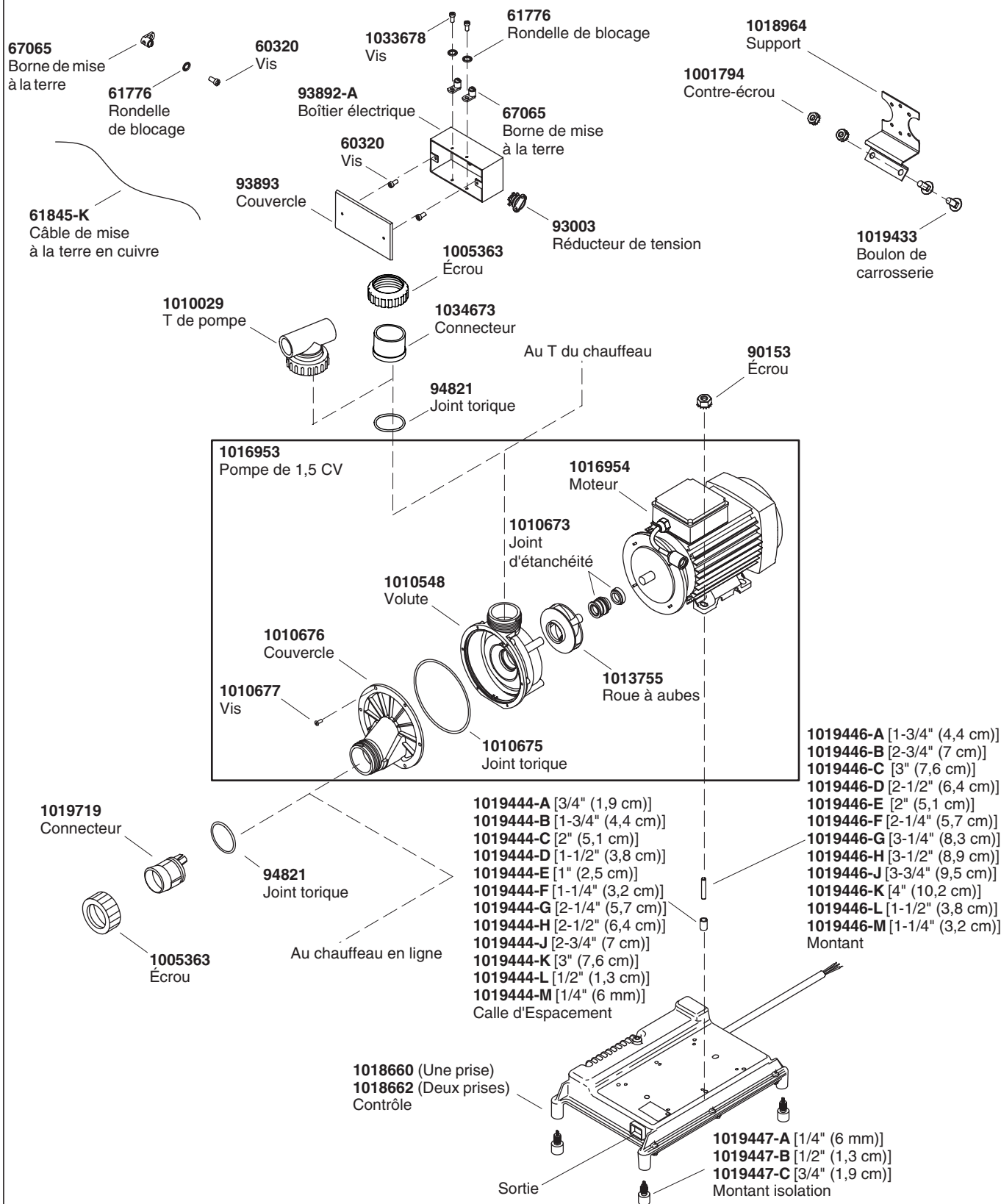


****Vous devez spécifier les codes de la finition et/ou de la couleur quand vous passez votre commande.**

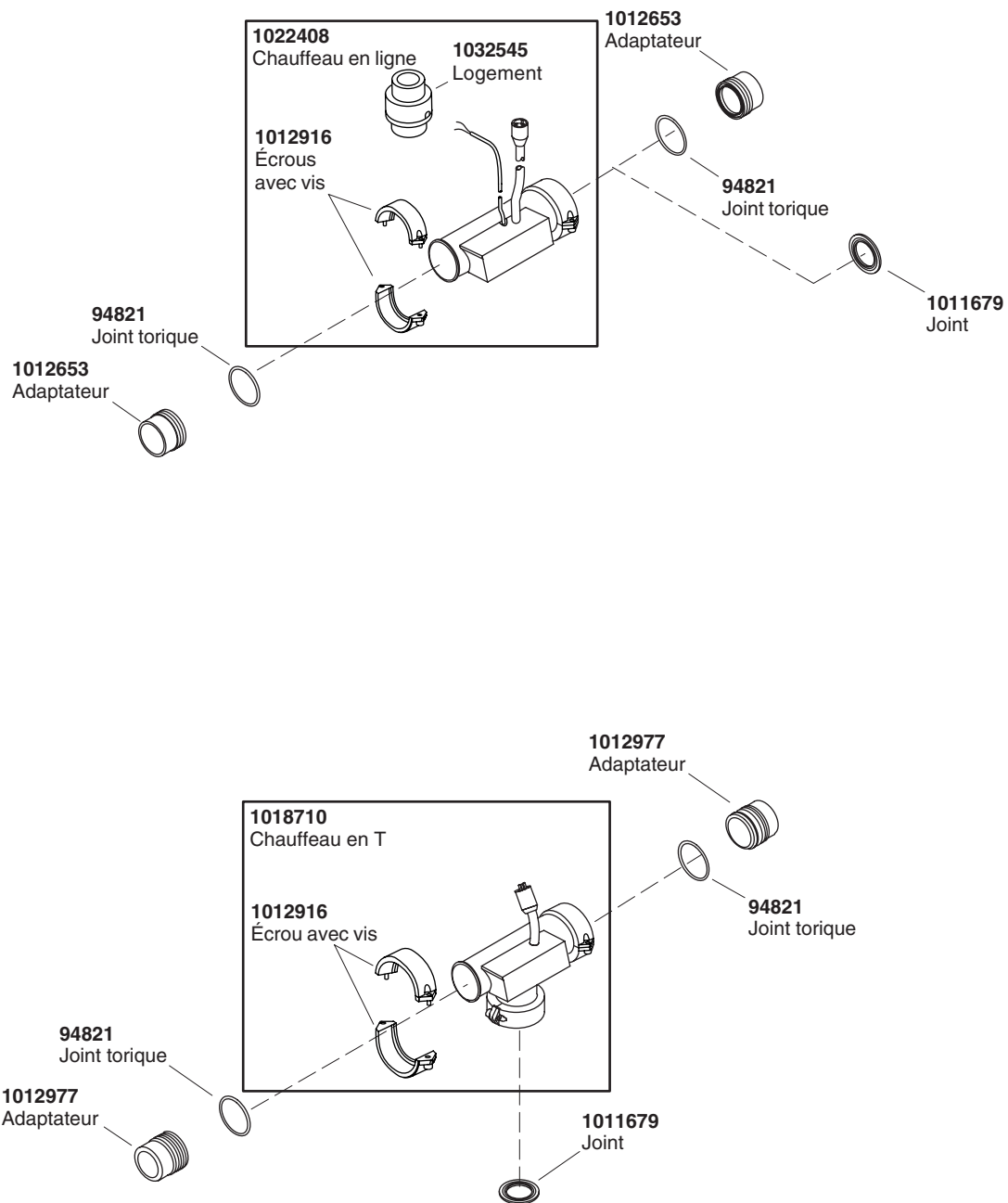
Pièces de rechange



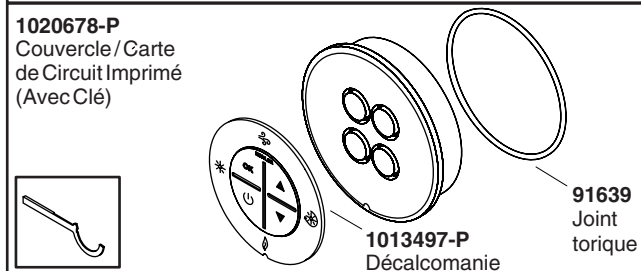
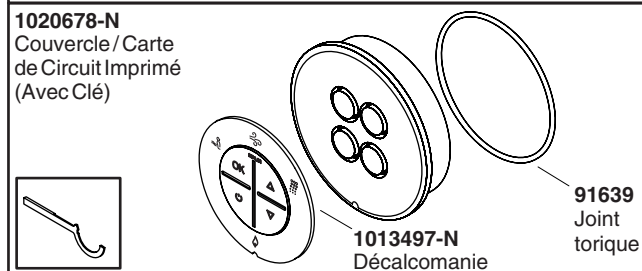
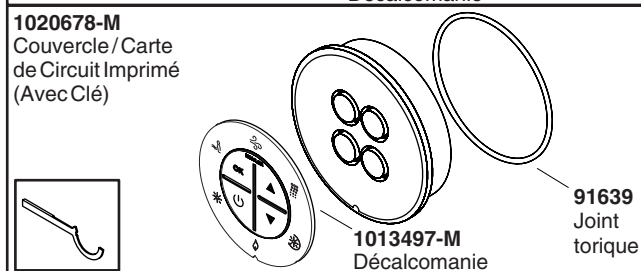
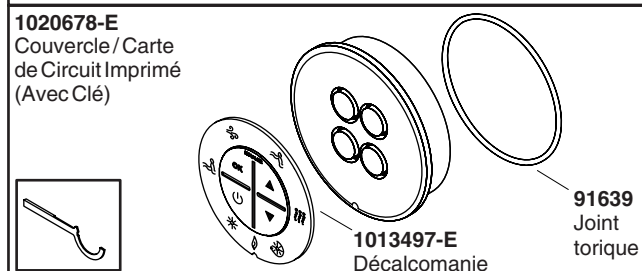
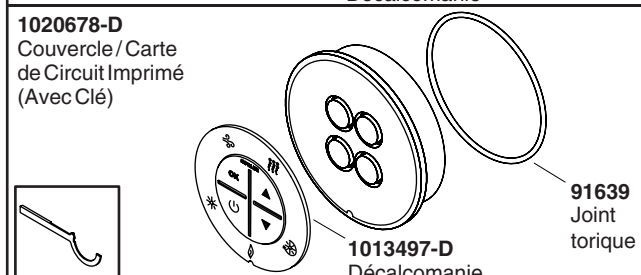
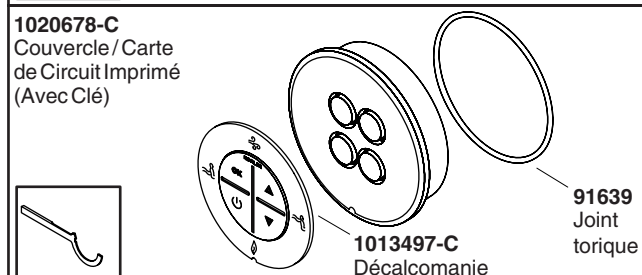
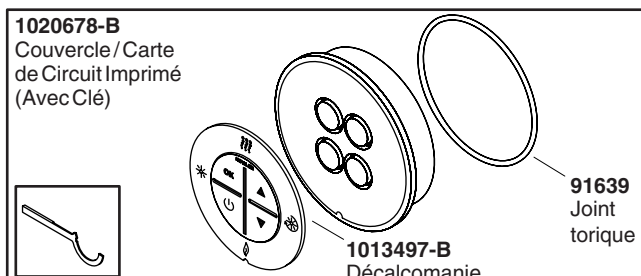
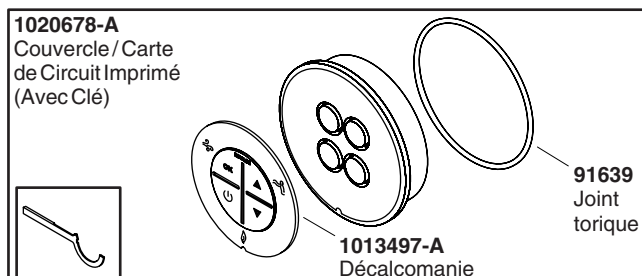
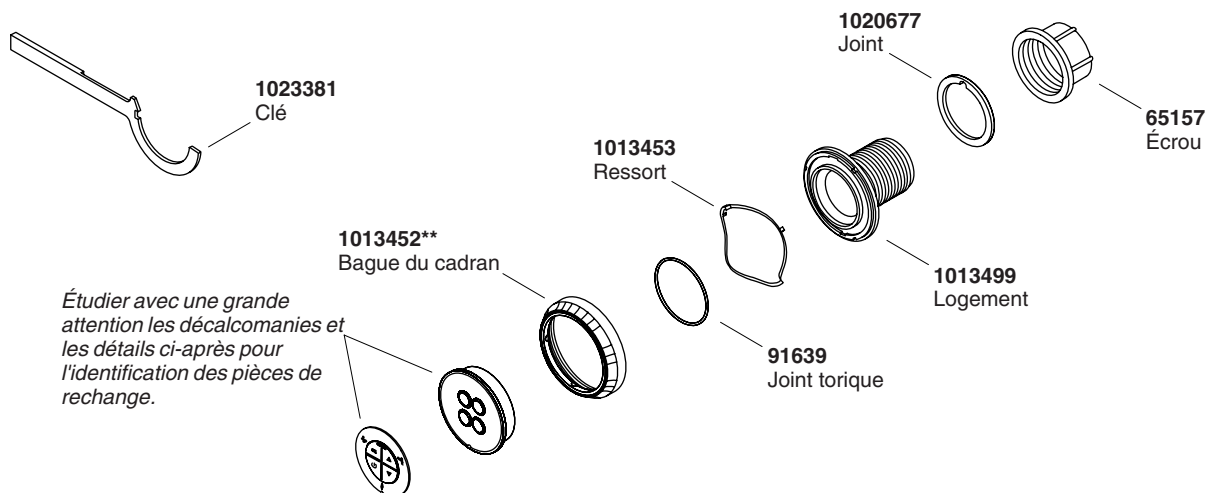
****Vous devez spécifier les codes de la finition et/ou de la couleur quand vous passez votre commande.**



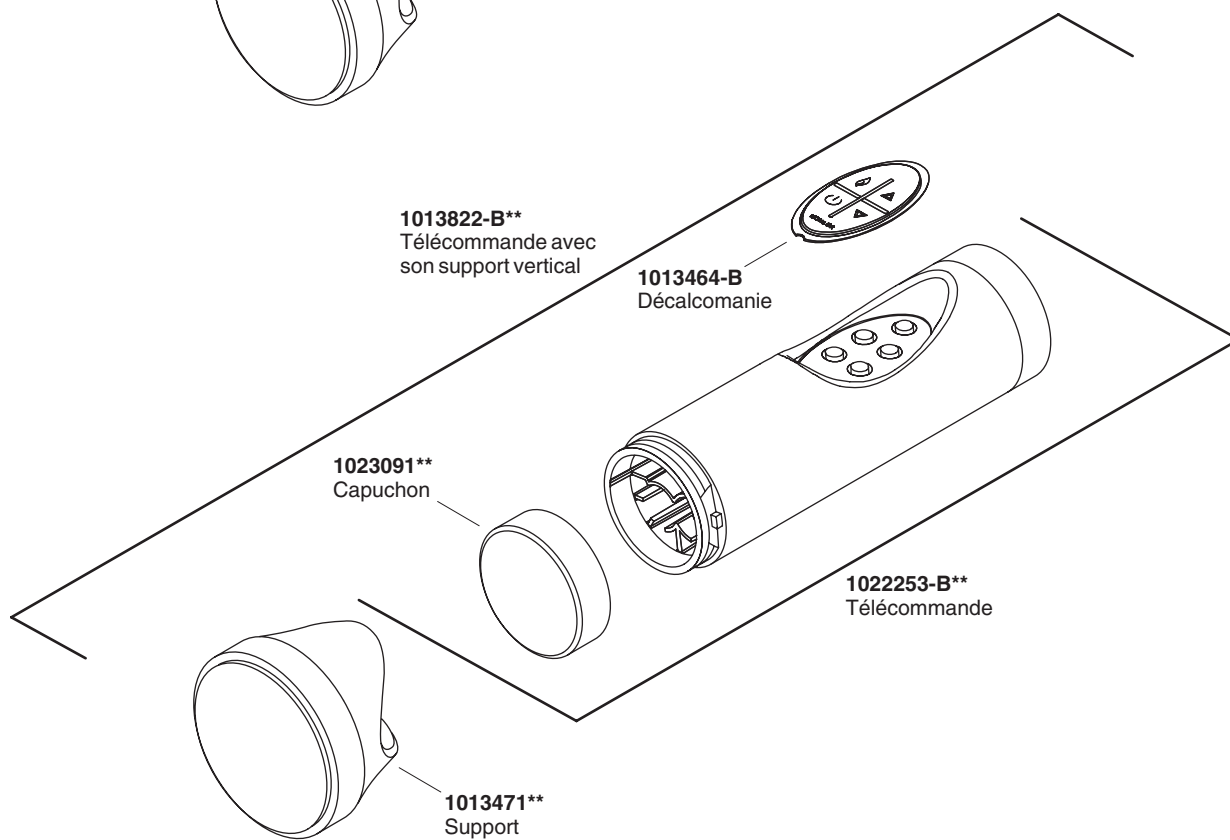
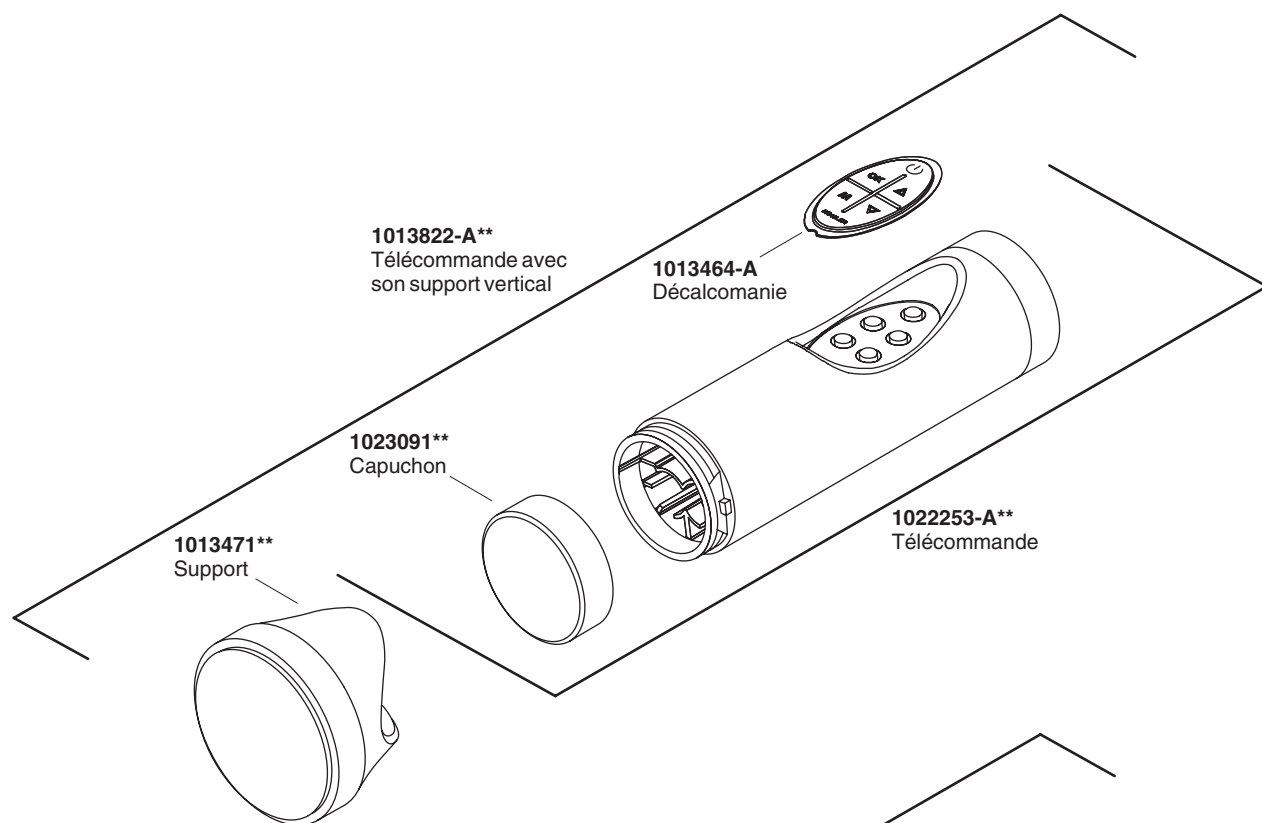
****Vous devez spécifier les codes de la finition et/ou de la couleur quand vous passez votre commande.**



****Vous devez spécifier les codes de la finition et/ou de la couleur quand vous passez votre commande.**



****Vous devez spécifier les codes de la finition et/ou de la couleur quand vous passez votre commande.**



****Vous devez spécifier les codes de la finition et/ou de la couleur quand vous passez votre commande.**

Guía del usuario

Bañera de hidromasaje

Instrucciones de funcionamiento

INSTRUCCIONES RELATIVAS AL RIESGO DE INCENDIO, DESCARGA ELÉCTRICA O LESIONES PERSONALES

LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES



ADVERTENCIA: Al usar aparatos eléctricos, siga siempre las precauciones básicas, incluyendo las siguientes:



PELIGRO: Riesgo de lesiones personales. Para reducir el riesgo de lesiones, no permita que los niños usen este producto sin la estricta supervisión en todo momento.



ADVERTENCIA: Riesgo de lesiones personales. Para evitar lesiones, tenga cuidado al entrar y salir de la bañera de hidromasaje.



ADVERTENCIA: Riesgo de descarga eléctrica. No coloque aparatos eléctricos (como secador de pelo, lámparas, teléfono, radio o televisión) a menos de 5' (1,5 m) de esta bañera de hidromasaje.



ADVERTENCIA: Riesgo de hipertermia. Las personas bajo tratamiento médico o que padezcan de alguna condición médica deben consultar con un médico antes de utilizar una bañera de hidromasaje equipada con un calentador.

Use esta bañera de hidromasaje únicamente con el fin para el que se ha fabricado, tal como se explica en este manual. No utilice accesorios que no estén recomendados por el fabricante.

No deje caer ni introduzca objetos en ninguna de las aberturas.

No permita que esta unidad funcione sin la tapa protectora (tapadera) en la conexión de succión.

La bañera de hidromasaje debe conectarse solamente a un circuito protegido con un interruptor de circuito con pérdida a tierra (GFCI) o por un dispositivo de corriente residual (RCD). El instalador debe proveer el interruptor de protección GFCI o RCD, cuyo funcionamiento debe probarse de manera rutinaria. Para probar el interruptor de protección GFCI o RCD, oprima el botón de prueba (test). El interruptor de protección GFCI o RCD debe interrumpir la alimentación eléctrica. Oprima el botón (reset) de restablecer la alimentación eléctrica. Esto debe restablecer la alimentación eléctrica. Si el interruptor de protección GFCI o RCD no funciona de este modo, significa que está averiado. Si el interruptor de protección GFCI o RCD, interrumpe la alimentación eléctrica a la bañera sin haber oprimido el botón de prueba, significa que existe corriente a tierra y la posibilidad de una descarga eléctrica. No utilice esta bañera de hidromasaje. Desconecte la bañera de hidromasaje, y antes de usarla, haga que un representante de servicio autorizado solucione el problema.



ADVERTENCIA: El uso de alcohol, drogas o medicamentos puede aumentar enormemente el riesgo de sufrir hipertermia fatal. La inmersión prolongada en agua caliente puede producir hipertermia. La hipertermia ocurre cuando la temperatura interna del cuerpo alcanza un nivel superior a la temperatura corporal normal de 98,6°F (37°C). Los síntomas de la hipertermia incluyen el aumento de la temperatura corporal interna, mareos, letargo, somnolencia y desfallecimiento. Los efectos de la hipertermia incluyen: (a) incapacidad para percibir calor, (b) incapacidad para reconocer la necesidad de salir de la bañera, (c) inconsciencia de un peligro inminente, (d) daño al

Instrucciones de funcionamiento (cont.)

feto en mujeres embarazadas, (e) inhabilidad física para salir de la bañera y (f) pérdida del conocimiento con peligro de ahogarse.

¡IMPORTANTE! Limpie el sistema de hidromasaje dos o más veces al mes, dependiendo del uso, tal como se describe en la sección "Limpieza del sistema de hidromasaje".

La temperatura del agua en la bañera no debe exceder los 104°F (40°C).

Mantenga los objetos pequeños tales como los juguetes y accesorios de baño fuera de la bañera de hidromasaje cuando esté en funcionamiento.

El uso constante de productos de higiene personal que contengan aceites puede dañar los componentes plásticos de la bañera de hidromasaje. No utilice champús a base de productos vegetales ni aceites de baño.

La acción del hidromasaje puede hacer que una pequeña cantidad de líquidos para hacer burbujas, champú, jabón o aceite de baño espume en exceso. Por esta razón, no utilice estos productos durante el funcionamiento de la bañera de hidromasaje.

Contenido

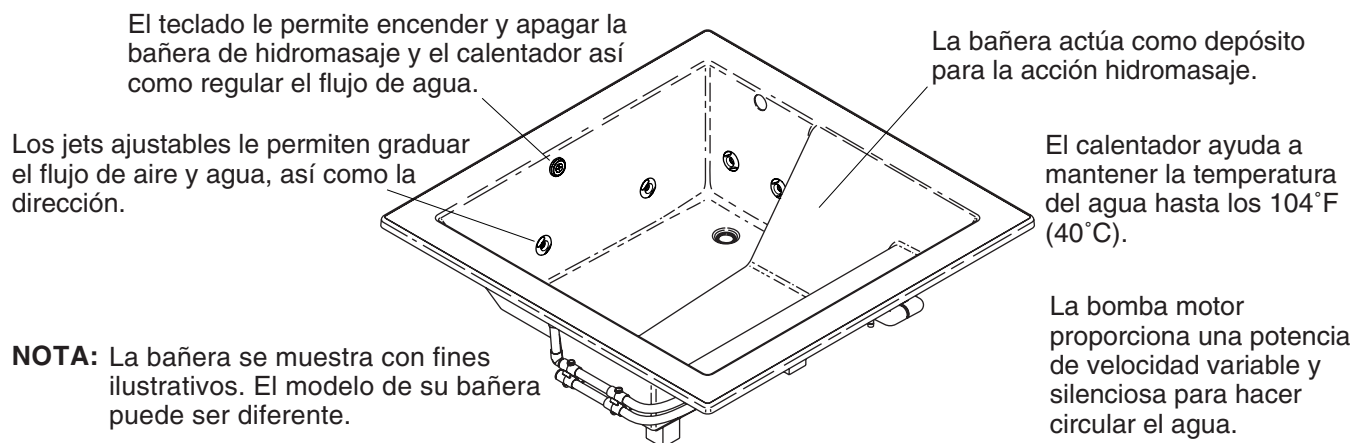
Instrucciones de funcionamiento	1
Gracias por elegir los productos de Kohler	2
Su bañera de hidromasaje de Kohler	3
Funcionamiento del teclado	4
Funcionamiento de la cromoterapia	4
Llenado y funcionamiento de la bañera de hidromasaje	6
Control remoto	7
Programación del control remoto	7
Cumple las normas del FCC	8
Cuidado y limpieza	8
Limpieza del sistema de su bañera de hidromasaje	8
Garantía limitada de un año	8
Garantía de un año	9
Procedimientos para resolver problemas	10
Piezas de repuesto	13

Gracias por elegir los productos de Kohler

Gracias por elegir los productos de Kohler. Su producto de Kohler Company refleja la verdadera pasión por el diseño, la mano de obra, la artesanía y la innovación que forman parte de Kohler Company. Estamos seguros que su confiabilidad y belleza excederán sus más altas expectativas, dándole satisfacción por años.

Toda la información que aparece en la guía está basada en la información más reciente disponible al momento de publicación. En Kohler Company, nos esforzamos por alcanzar nuestra misión de mejorar el nivel del buen vivir de quienes disfrutan de nuestros productos y servicios. Nos reservamos el derecho de efectuar cambios en las características, embalaje o disponibilidad del producto en cualquier momento, sin previo aviso.

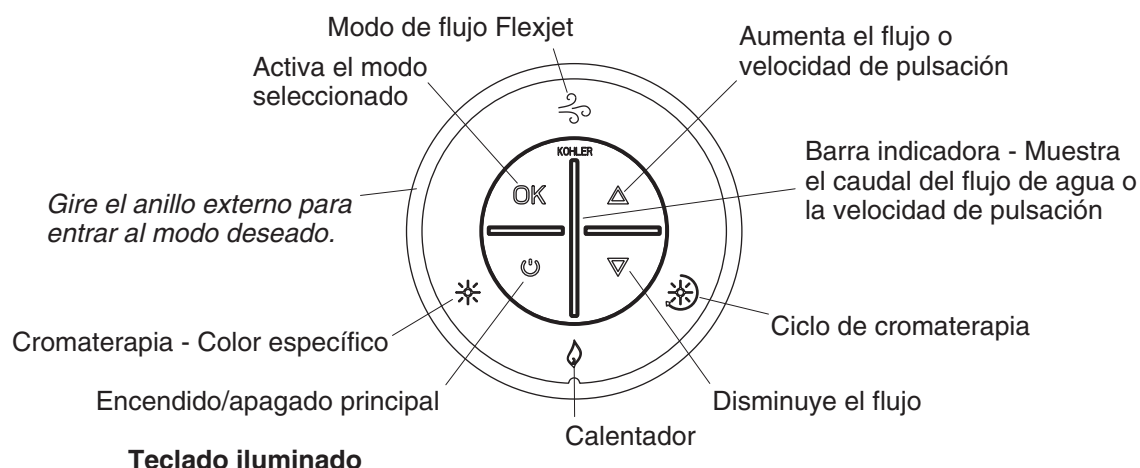
Dedique unos minutos para leer esta guía. Preste especial atención a las instrucciones de cuidado y limpieza.



Su bañera de hidromasaje de Kohler

Su nueva bañera de hidromasaje está diseñada para estimular, vigorizar y dar energía a su cuerpo con una terapia de hidromasaje reconfortante. La bañera de hidromasaje consta de los siguientes componentes:

- **Bañera** - La bañera actúa como un depósito de agua y es el lugar de acción del hidromasaje.
- **Teclado** - El teclado, de fácil alcance, le permite encender y apagar la bañera de hidromasaje. También le permite acceder a todos los modos de funcionamiento de la bañera de hidromasaje y regular el flujo de agua o velocidad de pulsación. Los símbolos iluminados en azul indican los modos/funciones disponibles. Los modos activos se iluminarán en verde.
- **Motor bomba** - El motor bomba ofrece potencia de velocidad variable y silenciosa para hacer circular el agua y crear la acción calmante del hidromasaje. La bañera de hidromasaje emplea un motor bomba.
- **Jets ajustables** - Los jets ajustables se pueden mover para optimizar el efecto del hidromasaje. El anillo decorativo de los jets ajustables le permiten graduar el flujo de aire y agua.
- **Calentador** - El calentador está diseñado para ayudar a mantener automáticamente la temperatura del agua en hasta 104°F (40°C) a fin de aumentar el placer de la experiencia del hidromasaje. El calentador se enciende automáticamente cuando la bañera de hidromasaje está en funcionamiento y se apaga cuando el motor bomba se apaga. El calentador se puede apagar con el teclado en cualquier momento mientras el motor bomba esté funcionando.
- **Almohadas** - Las almohadas ofrecen un lugar cómodo para apoyar la cabeza mientras se relaja.
- **Control remoto** - El control remoto impermeable le brinda todas las funciones de la bañera al alcance de su mano.
- **Luces de cromoterapia** - Este modo ofrece efectos de hasta ocho colores diferentes según su estado de humor.



Funcionamiento del teclado

NOTA: Los símbolos iluminados en azul indican los modos/funciones disponibles. Los modos activos se iluminarán en verde.

- **Encendido/apagado principal** - Oprima el botón de encendido y apagado para encender y apagar la bomba de la bañera de hidromasaje.
- **Calentador** - El calentador se activa automáticamente cuando la bañera de hidromasaje está encendida. Para apagar el calentador, gire el anillo externo hasta que el indicador del calentador se ilumine de forma intermitente, luego oprima "OK". Vuelva a oprimir "OK" para volver a encender el calentador. El calentador ayuda a mantener la temperatura del agua hasta en 104°F (40°C).
- **Anillo exterior** - Gire el anillo externo al modo deseado. El modo seleccionado se encenderá de forma intermitente (en azul).
- **Selector de modo** - Oprima "OK" para activar el modo deseado.
- **Modo Flexjet** - Cuando está activado, este modo le permite ajustar el flujo de agua de los seis jets Flexjet con solo presionar las flechas hacia arriba o hacia abajo.
- **Ciclo de cromoterapia** - Las luces de cromoterapia cambian de color automática y continuamente en el ciclo de ocho colores: blanco, violeta, azul índigo, azul agua, verde, amarillo, naranja y rojo. Un ciclo de ocho colores tarda aproximadamente un minuto.
- **Selección de un color específico de cromoterapia** - Cuando este modo está seleccionado, se puede elegir un color específico para la bañera.
- **Barra indicadora** - La barra indicadora muestra el caudal del flujo de agua en el modo Flexjet.
- **Flecha hacia abajo** - Presione la flecha hacia abajo para disminuir el flujo de agua cuando el modo Flexjet está activo.
- **Flecha hacia arriba** - Presione la flecha hacia arriba para aumentar el flujo de agua cuando el modo Flexjet está activo.

Funcionamiento de la cromoterapia

NOTA: La cromoterapia se puede utilizar con todos los modos de funcionamiento. La cromoterapia también se puede utilizar cuando las bombas no estén funcionando.

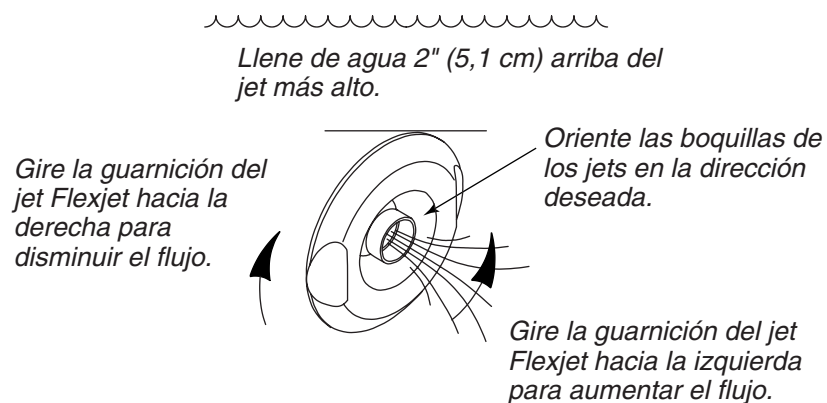
Ciclo de cromoterapia - Cuando este modo está activado, las luces de cromoterapia cambian de color automática y continuamente a través del ciclo de los ocho colores: blanco, violeta, azul índigo, azul agua, verde, amarillo, naranja y rojo. Un ciclo de ocho colores tarda aproximadamente un minuto.

- Para seleccionar este modo, gire el anillo externo del teclado y presione "OK" para activarlo.
- Para apagar este modo, presione "OK" mientras el modo de cromoterapia esté activo.

Funcionamiento de la cromoterapia (cont.)

Selección de un color específico de cromoterapia - Cuando este modo está activo, se puede elegir un color específico para la bañera.

- Para seleccionar este modo, gire el anillo externo del teclado y presione "OK" para activarlo.
- Utilice las flechas hacia arriba o hacia abajo para seleccionar el color deseado y presione "OK" para activar el color deseado.



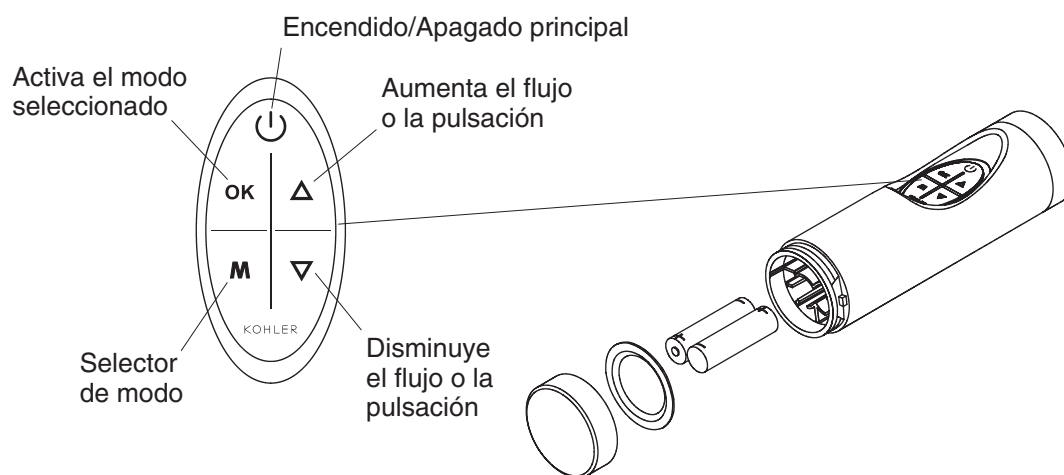
Llenado y funcionamiento de la bañera de hidromasaje

NOTA: Por favor, lea atentamente estos pasos antes de activar la bañera de hidromasaje.

NOTA: La temperatura del agua en la bañera de hidromasaje no debe exceder de 104°F (40°C). El calentador se apagará automáticamente conforme la temperatura del agua alcance los 104°F (40°C) y permanecerá apagado hasta que el agua se enfríe.

- Gire la guarnición del jet totalmente hacia la izquierda. Coloque las boquillas de los jets de manera que miren hacia abajo en la bañera.
- Cierre el desagüe y llene la bañera al menos 2" (5,1 cm) por encima del jet más alto.
- Pruebe la temperatura del agua con la mano para su confort y seguridad y luego con cuidado entre en la bañera.
- Oprima el botón de encendido/apagado principal en el teclado, para activar la bañera de hidromasaje. El calentador también se encenderá y el sistema de hidromasaje arrancará con un caudal medio de flujo de agua. Las luces pequeñas que se encuentran cerca del piso de la bañera se iluminarán hasta que el teclado entre al modo de espera.
- Presione los botones de las flechas hacia arriba/abajo para aumentar o disminuir el caudal del flujo de agua. La barra indicadora en el centro del teclado muestra el caudal actual del flujo de agua.
- Gire la guarnición del jet hacia la derecha para reducir el flujo de aire/agua, y hacia la izquierda para aumentarlo.
- Oriente las boquillas de los jets Flexjet en la dirección deseada para aprovechar al máximo la experiencia del hidromasaje.
- Para apagar el calentador, gire el anillo externo del teclado hasta que el modo del calentador se ilumine intermitentemente, luego oprima el botón "OK". Vuelva a oprimir "OK" para volver a encender el calentador.
- Oprima el botón "Encendido/apagado principal" para apagar la bañera de hidromasaje. Las tres luces pequeñas que se encuentran cerca del piso de la bañera permanecerán iluminadas hasta que el teclado entre al modo de espera.
- Repita los pasos anteriores para verificar el funcionamiento correcto del otro teclado, sin las funciones de cromoterapia.

NOTA: El hidromasaje se apagará automáticamente después de 20 minutos de funcionamiento continuo. Usted puede volver a activar el hidromasaje presionando el botón "Encendido/apagado principal".



Control remoto

El control remoto pone al alcance de su mano todas las funciones de la bañera para realzar aún más la experiencia del baño. Las funciones del control remoto son idénticas a las del teclado. Con sólo presionar un botón del teclado de control remoto, usted puede encender y apagar la bañera de hidromasaje, aumentar o disminuir el caudal del flujo de agua (cuando el modo Flexjet está activo), encender y apagar las luces de cromoterapia, encender y apagar el calentador, y seleccionar un color específico de cromoterapia.

El botón de selección del modo funciona de la misma manera que el anillo externo del teclado. Cuando se presiona la "M", uno de los modos parpadeará en el teclado. Si vuelve a presionar la "M", parpadeará el siguiente modo a la derecha. Una vez que el modo deseado esté parpadearando, presione "OK" para activarlo.

Las flechas harán que el caudal del flujo de agua aumente o disminuya cuando el modo Flexjet esté activo.

El control remoto impermeable está diseñado para usarse en la bañera y flota en el agua.

El control remoto funciona con dos pilas tamaño AAA. Para cambiarlas, simplemente desatornille la tapa terminal e inserte las pilas, como se ilustra arriba. Apriete la tapa terminal firmemente, y asegúrese de que esté en contacto con el sello.

Programación del control remoto

¡IMPORTANTE! Es necesario programar el control remoto. La bañera de hidromasaje no responderá a ningún control remoto hasta que el control se programe. Será necesario programar el control remoto si lo reemplaza o si cambia el control de la bomba.

- ☐ Encienda la bañera de hidromasaje.
- ☐ Apague todos los modos de funcionamiento. Espere aproximadamente un minuto hasta que el teclado se oscurezca por completo (modo en espera).
- ☐ En el teclado, oprima simultáneamente la flecha hacia arriba, la flecha hacia abajo y el botón "OK". El diodo emisor o LED inferior de la barra indicadora del teclado comenzará a iluminarse intermitentemente.
- ☐ Mientras el diodo emisor esté intermitente, oprima el botón "OK" del teclado. Una secuencia de luces se iluminará de arriba a abajo en la barra indicadora.
- ☐ Oprima cualquier botón del control remoto mientras la secuencia de luces de la barra indicadora esté activa. El teclado dejará de iluminarse en secuencia, ejecutará una descarga y luego se oscurecerá. Este teclado sólo responderá a este control remoto.

NOTA: Si usted no oprime ninguno de los botones del control remoto dentro de un lapso de dos minutos, la bañera de hidromasaje no responderá a ningún control remoto.

Cumple las normas del FCC

ID del FCC: N82-KOHLER001

Identificación de Canadá: 4554A-KOHLER001

Declaración de conformidad (Sección 15.19)

Este aparato cumple con la sección 15 de las Normas del FCC y con la RSS-210 de la Industria del Canadá. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

1. Este aparato no debe causar interferencias perjudiciales, y
2. Este equipo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo las interferencias que causen un funcionamiento no deseado.

Advertencia (Sección 15.21)

Cualquier modificación o cambio que no haya sido aprobado expresamente por la parte responsable de la conformidad puede anular el derecho del usuario de utilizar el producto.

Cuidado y limpieza

Para obtener los mejores resultados, tenga presente lo siguiente al limpiar su producto KOHLER:

- Para la limpieza, utilice solamente un detergente suave como el jabón líquido para lavar platos y agua tibia. No utilice limpiadores abrasivos que puedan rayar u opacar la superficie.
- Lea atentamente la etiqueta del producto de limpieza para asegurar que no presente riesgos al usarse en el material.
- Siempre pruebe la solución de limpieza en un área oculta antes de aplicarla a toda la superficie.
- No deje por tiempo prolongado los limpiadores en la superficie.
- Limpie con un trapo y enjuague completa e inmediatamente con agua después de aplicar limpiadores. Enjuague y seque las superficies cercanas que se hayan rociado.
- Utilice una esponja o trapo suave y húmedo. Nunca utilice materiales abrasivos como cepillos o estropajos de tallar para limpiar las superficies.

Para obtener información detallada de limpieza y los limpiadores a considerar, visite www.kohler.com/clean. Para solicitar información sobre el cuidado y la limpieza, llame al 1-800-456-4537 y presione 1 para productos Kohler y luego 3 para documentos.

Limpieza del sistema de su bañera de hidromasaje

Limpie el sistema de hidromasaje dos o más veces al mes, dependiendo del uso. Utilice la secuencia que sigue:

- ☐ Gire los anillos decorativos de los jets totalmente hacia la derecha para eliminar la inducción de aire.
- ☐ Llene la bañera de hidromasaje con agua tibia hasta un nivel por encima de los sensores de nivel de los jets para la espalda o deje el agua en la bañera cuando termine de usarla.
- ☐ Añada al agua 2 cucharadas (30 ml) de detergente para lavaplatos que espume poco y 20 onzas (590 ml) de cloro (lejía) para uso doméstico (5% - 6% hipoclorito sódico).
- ☐ Haga funcionar la bañera de hidromasaje de 5 a 10 minutos. Luego, apague y vacíe la bañera.
- ☐ Si lo desea, enjuague las superficies de la bañera con agua.
- ☐ Enjuague las superficies de los jets, la grifería, las agarraderas, el desagüe, etc. y seque con un paño suave.

Garantía limitada de un año

Se garantiza que los productos de plomería KOHLER están libres de defectos de material y mano de obra por un año a partir de la fecha de instalación.

Kohler Co., a su criterio, reparará, reemplazará o realizará los ajustes pertinentes en los casos en que la inspección realizada por Kohler Co. determine que dichos defectos ocurrieron durante el uso normal en el

Garantía limitada de un año (cont.)

transcurso de un (1) año a partir de la fecha de la instalación. Kohler Co. no se hace responsable de los gastos de desinstalación o instalación. El uso de limpiadores de inodoro que se colocan dentro del tanque anulará la garantía.

Para obtener el servicio de garantía, comuníquese con Kohler Co. a través de su distribuidor, contratista de plomería o distribuidor a través de Internet, o escriba directamente a: Kohler Co., Attn.: Customer Service Department, 444 Highland Drive, Kohler, WI 53044, USA, o llame al 1-800-4-KOHLER desde los Estados Unidos, al 1-800-964-5590 desde Canadá, o al 001-877-680-1310 desde México.

Toda garantía implícita en relación a productos de uso comercial, incluyendo la comercialización e idoneidad del producto para un uso determinado, se limita expresamente a la duración de la presente garantía. Kohler Co. y/o el vendedor no se hacen responsables por concepto de daños particulares, incidentales o indirectos.

Algunos estados/provincias no permiten limitaciones en cuanto a la duración de una garantía implícita o a la exclusión o limitación de daños particulares, incidentales o indirectos, por lo que estas limitaciones y exclusiones pueden no aplicar a su caso. Esta garantía le otorga ciertos derechos legales específicos. Además, usted puede tener otros derechos que varían de estado a estado y provincia a provincia.

El presente documento constituye la garantía exclusiva por escrito de Kohler Co.

Garantía de un año

KOHLER CO.

Al adquirir el producto, se recomienda verificar que todos los accesorios y componentes estén completos en la caja.

Kohler Co. garantiza que el material y la mano de obra de este producto están libres de defectos, por un (1) año, a partir de la fecha de compra que aparece en la factura o recibo.

1. Kohler Co. prestará servicio únicamente a los productos comercializados a través de sus distribuidores autorizados.
2. A fin de obtener el servicio de garantía, favor de presentar la factura de compra y la garantía correspondiente.
3. Kohler Co., a través de sus distribuidores autorizados, se compromete a reparar el producto defectuoso o a reemplazarlo por uno nuevo o equivalente (en caso de que el producto esté descontinuado) cuando no sea posible la reparación, sin ningún cargo al consumidor.
4. El tiempo de reparación no excederá de seis (6) semanas, a partir de la fecha de recepción del producto.
5. Se recomienda al consumidor que conserve el recibo o factura de compra como protección adicional, pues el mismo puede sustituir a la garantía, en caso de que exista discrepancia en cuanto a la validez de la misma.

EXCEPCIONES Y RESTRICCIONES

La garantía no tendrá validez en los siguientes casos:

1. Cuando el producto no se haya utilizado conforme a las instrucciones de uso y funcionamiento incluidas en el manual del usuario o en las instrucciones de instalación y cuando no se hayan observado las recomendaciones y advertencias allí contenidas.
2. Cuando el producto se haya modificado o desmantelado parcial o totalmente; o manipulado de manera negligente y, como consecuencia, haya sufrido daños atribuibles al consumidor, persona o herrajes no autorizados por Kohler Co.
3. Esta garantía no cubre los daños que resulten de desastres naturales, tales como incendios o casos de fuerza mayor, incluyendo inundaciones, terremotos, tormentas eléctricas, etc. Para obtener una lista de distribuidores cerca de usted y así hacer valer sus derechos bajo esta garantía, llame al 001-877-680-1310.

KOHLER CO., KOHLER, WI 53044 U.S.A.

IMPORTADOR:

Garantía de un año (cont.)

INTERNACIONAL DE CERÁMICA, S.A.B. DE C.V.

AV. CARLOS PACHECO NO. 7200

CHIHUAHUA, CHIH., MÉXICO C.P. 31060

TEL: 52 (14) 29-11-11

Procedimientos para resolver problemas

Esta guía para resolver problemas está diseñada únicamente como ayuda general. Todos los problemas eléctricos deben ser resueltos por un representante de servicio autorizado de Kohler o un electricista calificado. Para obtener servicio cubierto por la garantía, póngase en contacto con el vendedor o el distribuidor mayorista.

Guía para resolver problemas del sistema de la bañera de hidromasaje

Síntomas	Causas probables	Acción recomendada
1. El teclado no se ilumina cuando se oprime el botón de encendido o se hace girar el anillo externo.	A. El control no tiene alimentación eléctrica. B. El interruptor GFCI o RCD se ha disparado. C. El arnés de cables del teclado al control está suelto, desconectado o dañado. D. El teclado no funciona. E. El control no funciona.	A. Verifique el cableado y conecte el suministro eléctrico. Si el problema persiste, comuníquese con el instalador/distribuidor. B. Oprima el botón de restablecer el interruptor GFCI o RCD. C. Revise que los cables estén correctamente conectados. Reemplace el arnés de cables de ser necesario. Consulte al vendedor/instalador. D. Reemplace el teclado. Consulte al vendedor/instalador. E. Reemplace el control. Consulte al vendedor/instalador.
2. El motor se enciende, pero no todos los jets funcionan.	A. El jet está cerrado. B. El jet no está instalado correctamente. C. Los jets están obstruidos.	A. Gire la guarnición del jet hacia la izquierda para abrirlo. B. Vuelva a instalar el jet; revise que el arosello (O-ring) no esté dañado. C. Elimine la obstrucción.
3. El teclado está iluminado, pero no responde a los botones o anillo externo.	A. El programa del control está bloqueado. B. El arnés de cables del teclado al control está suelto, desconectado o dañado. C. El teclado no funciona. D. El control no funciona.	A. Oprima el botón de restablecer el interruptor GFCI o RCD. B. Revise que los cables estén correctamente conectados. Reemplace el arnés de cables de ser necesario. Consulte al vendedor/instalador. C. Reemplace el teclado. Consulte al vendedor/instalador. D. Reemplace el control. Consulte al vendedor/instalador.
4. Al encender la unidad, la barra indicadora del teclado continúa en modo de búsqueda.	A. El programa del control está bloqueado. B. El arnés de cables del teclado al control está suelto, desconectado o dañado.	A. Oprima el botón de restablecer el interruptor GFCI o RCD. B. Revise que los cables estén correctamente conectados. Reemplace el arnés de cables de ser necesario. Consulte al vendedor/instalador.

Procedimientos para resolver problemas (cont.)

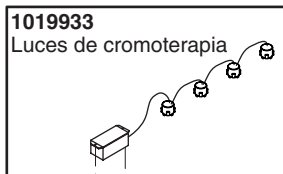
Síntomas	Causas probables	Acción recomendada
	C. El teclado no funciona. D. El control no funciona.	C. Reemplace el teclado. Consulte al vendedor/instalador. D. Reemplace el control. Consulte al vendedor/instalador.
5. El teclado está iluminado pero la bomba no se enciende.	A. El cable eléctrico de la bomba al control está suelto, desconectado o dañado. B. La bomba no funciona. C. El control no funciona.	A. Revise que los cables estén correctamente conectados. Si el problema persiste, comuníquese con el instalador/distribuidor. B. Reemplace la bomba. Consulte al vendedor/instalador. C. Reemplace el control. Consulte al vendedor/instalador.
6. El motor funciona pero la bomba no hace el cebado (se produce cavitación).	A. El motor/bomba se ha acuñado demasiado alto. B. Pequeña fuga de aire en la entrada de la bomba. C. El motor/bomba no funciona. D. El control no funciona.	A. Baje la bomba/control al nivel del subpiso. B. Apriete firmemente la(s) tuerca(s) del lado de admisión de la bomba. C. Reemplace el motor/bomba. Consulte al vendedor/instalador. D. Reemplace el control. Consulte al vendedor/instalador.
7. La bomba se detiene antes de funcionar durante 18 minutos.	A. El interruptor GFCI o RCD se ha disparado. B. La succión está obstruida. C. Los jets están obstruidos. D. El motor se ha sobrecalentado, activando el dispositivo de protección.	A. Identifique la causa de la falla y corrija. Oprima el botón de restablecer el interruptor GFCI o RCD. B. Elimine la obstrucción. C. Elimine la obstrucción. D. Verifique que no haya obstrucciones en la succión y/o jets. Elimine la obstrucción y deje enfriar el motor.
8. La bomba no se apaga automáticamente después de 22 minutos.	A. El temporizador de 20 minutos se ha desactivado inadvertidamente.	A. Consulte el manual de mantenimiento.
9. La bomba no se apaga cuando se oprime el botón de encendido/apagado en el teclado.	A. El teclado no funciona. B. El control no funciona.	A. Reemplace el teclado. Consulte al vendedor/instalador. B. Reemplace el control. Consulte al vendedor/instalador.
10. La bomba funciona pero la opción de velocidad variable no funciona.	A. El motor/bomba no funciona. B. El control no funciona.	A. Reemplace el motor/bomba. Consulte al vendedor/instalador. B. Reemplace el control. Consulte al vendedor/instalador.
11. El agua de la bañera se enfría mientras la bomba está funcionando.	A. La temperatura del agua sobrepasa los 104°F (40°C). B. El botón del calentador está apagado en el teclado. C. El cable que existe entre el calentador y el control está suelto, desconectado o dañado. D. El calentador no funciona.	A. Deje enfriar el agua de la bañera. B. Encienda el calentador. C. Revise que los cables estén correctamente conectados. Consulte al vendedor/instalador. D. Reemplace el calentador. Consulte al vendedor/instalador.

Procedimientos para resolver problemas (cont.)

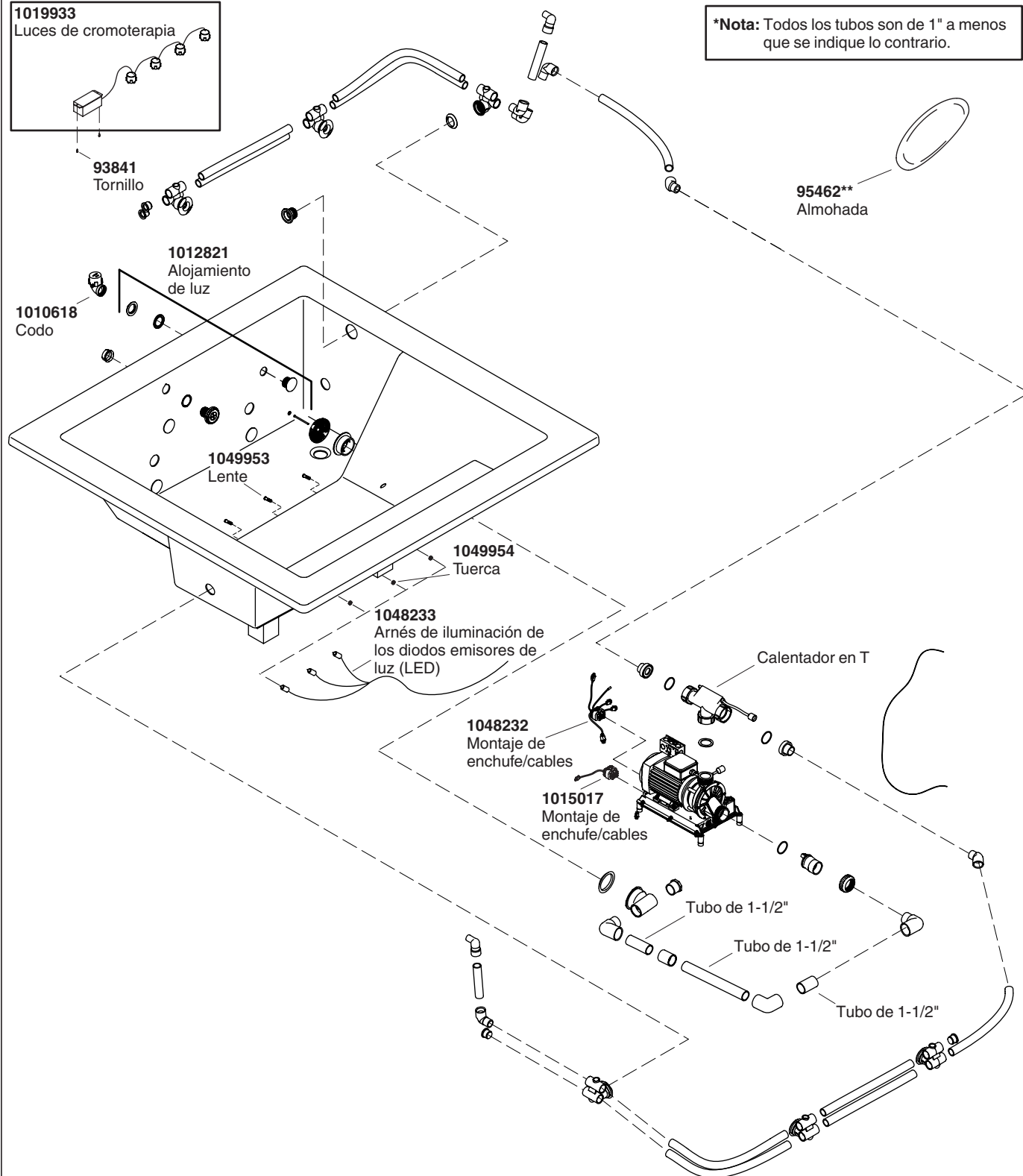
Síntomas	Causas probables	Acción recomendada
	E. El control no funciona.	E. Reemplace el control. Consulte al vendedor/instalador.
12. Funcionamiento ruidoso.	A. Las cintas metálicas de la bomba no se han cortado. B. El arosello (O-ring) del jet está mal colocado o seco (ruidoso).	A. Corte las cintas metálicas con unas tijeras para chapa. B. Extraiga el jet, reemplace y lubrique el arosello (O-ring); vuelva a instalar el jet.
13. El control remoto no funciona.	A. Pilas mal instaladas o descargadas. B. La antena del arnés de cables está dañada. C. El control remoto no se ha programado correctamente. D. El control remoto no funciona. E. El control no funciona.	A. Reemplace las pilas. B. Reemplace el arnés de cables. Consulte al vendedor/instalador. C. Consulte la guía del usuario o el manual de servicio. D. Reemplace el control remoto. E. Reemplace el control. Consulte al vendedor/instalador.
14. Las luces que se encuentran cerca del piso de la bañera de hidromasaje no funcionan.	A. Cableado dañado.	A. Revise que los cables no estén dañados o flojos. Repare o reemplace según sea necesario.

Guía para resolver problemas de las luces de cromoterapia

Síntomas	Causas probables	Acción recomendada
15. Las luces de cromoterapia no funcionan.	A. Los cables/conexiones están flojos, desconectados o dañados. B. El control no funciona.	A. Revise que los cables estén correctamente conectados. Reemplace los cables de ser necesario. Consulte al vendedor/instalador. B. Reemplace el control. Consulte al vendedor/instalador.

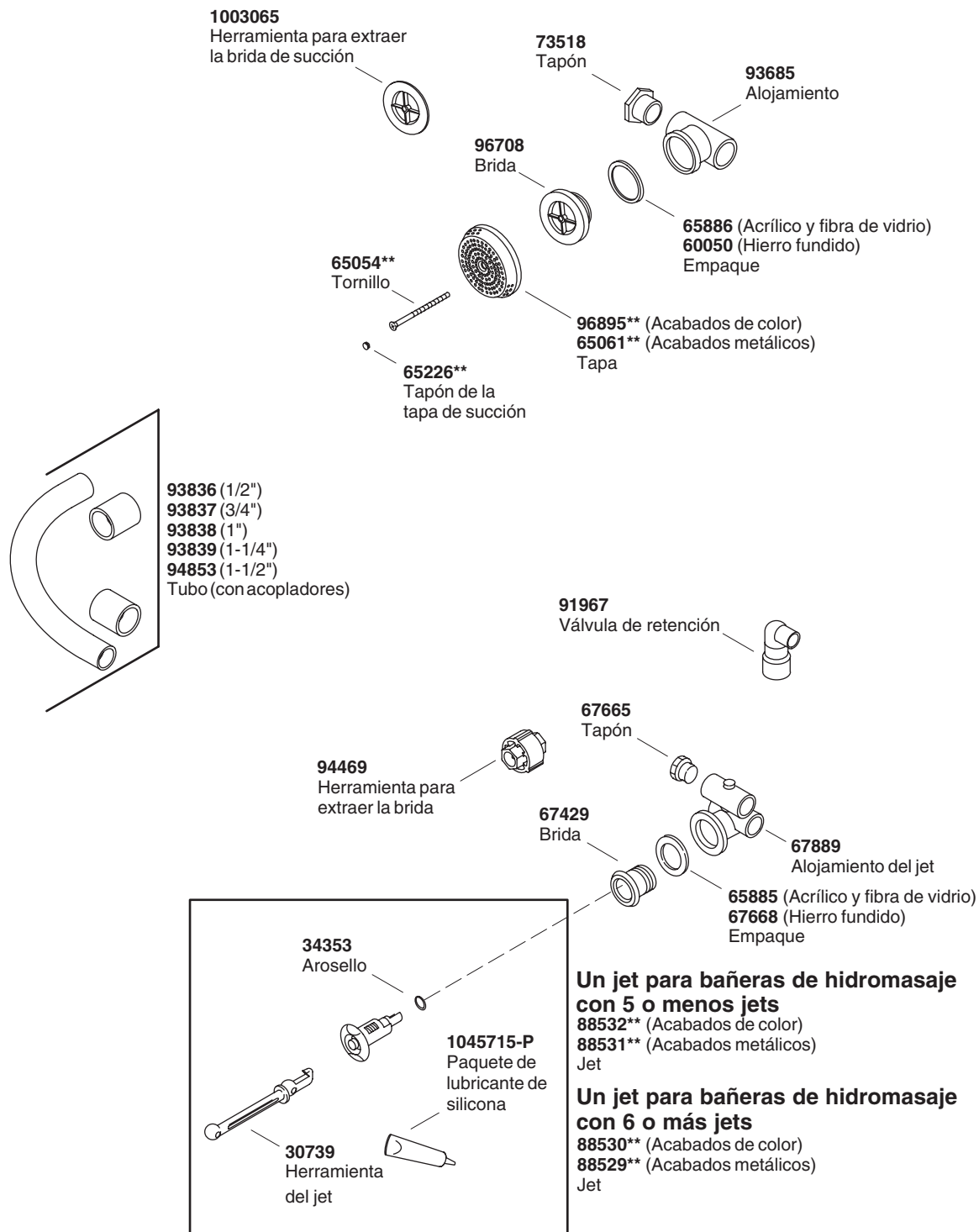


***Nota:** Todos los tubos son de 1" a menos que se indique lo contrario.

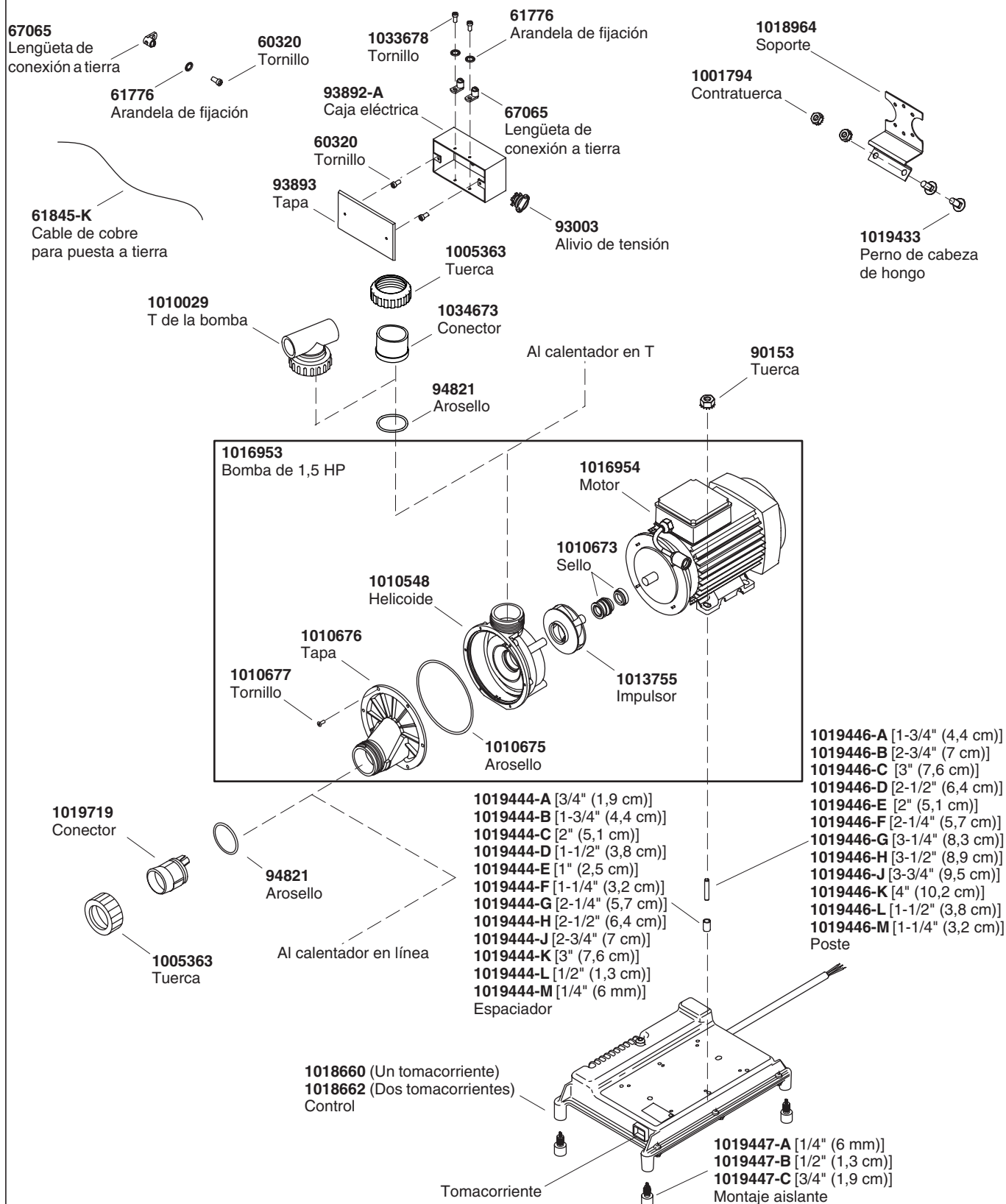


****Se debe especificar el código del acabado/color con el pedido.**

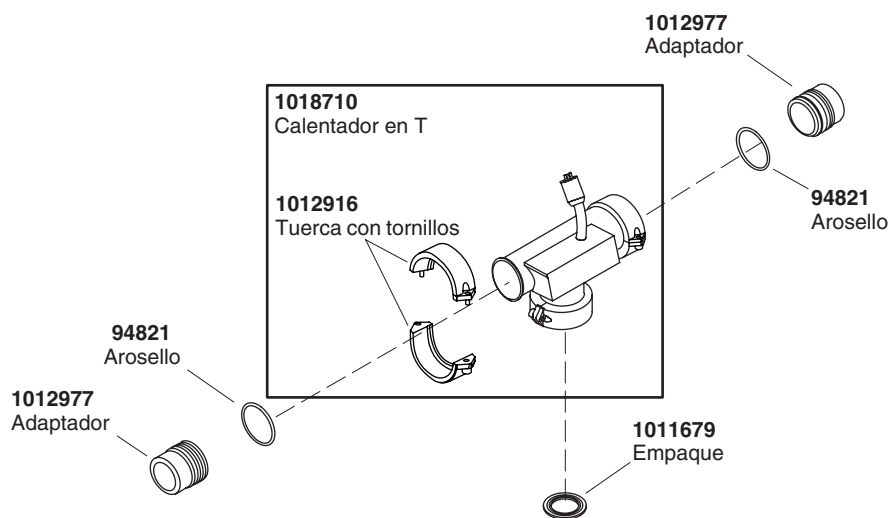
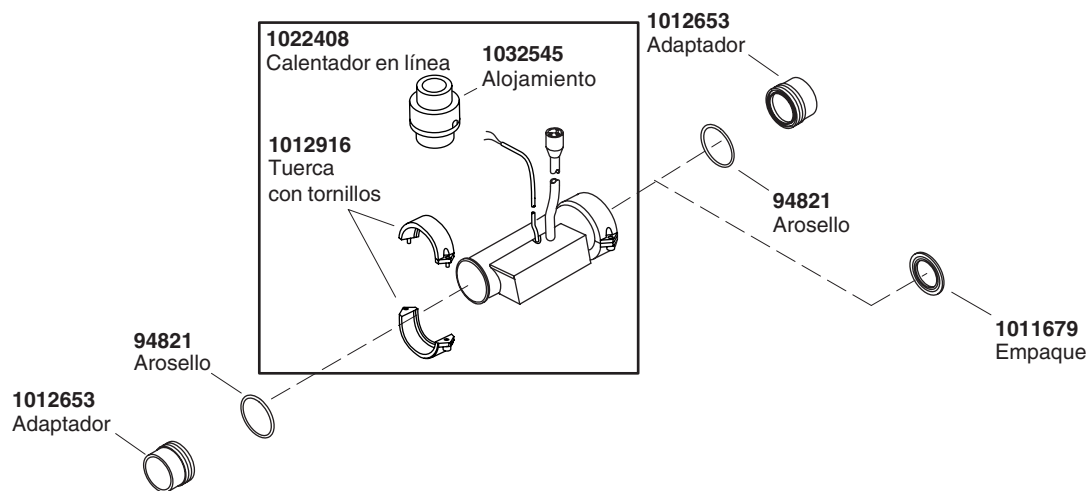
Piezas de repuesto



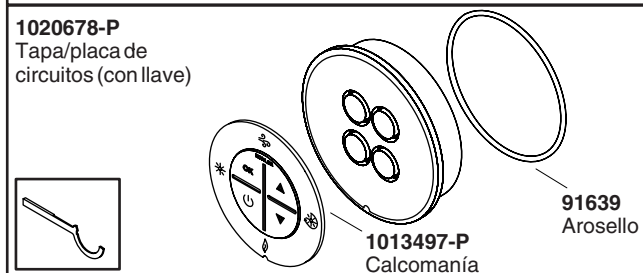
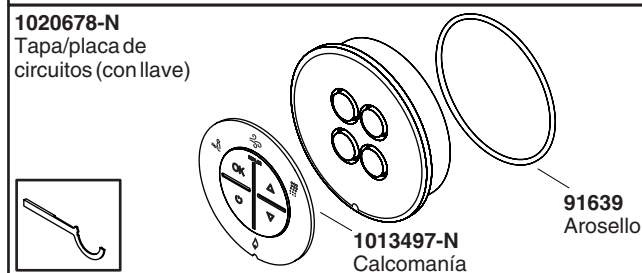
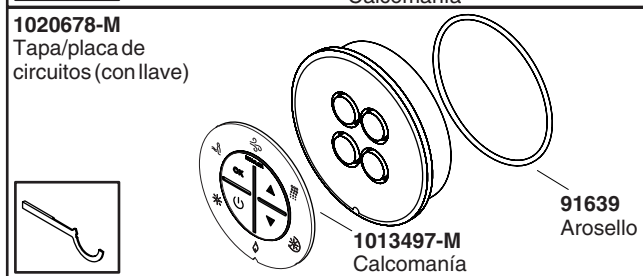
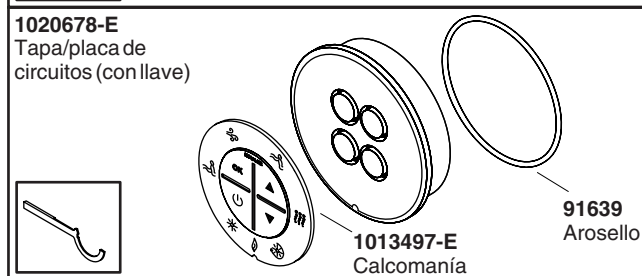
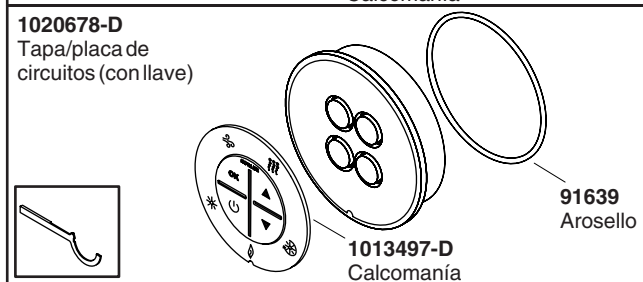
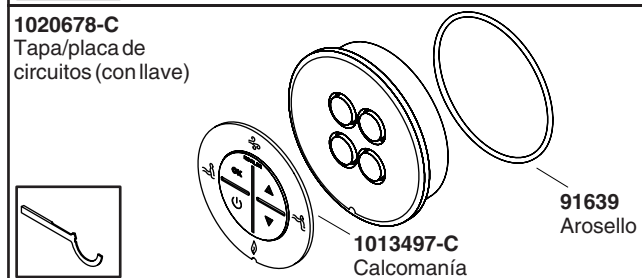
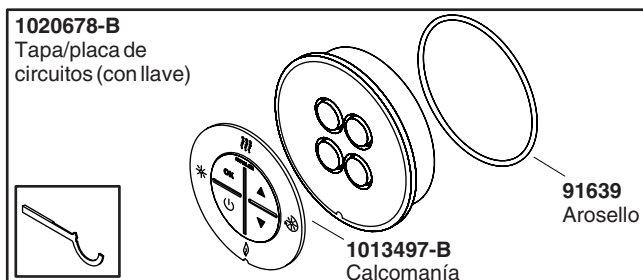
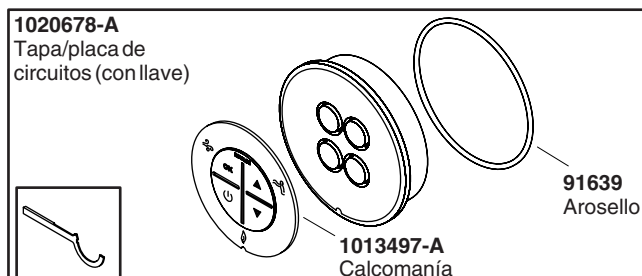
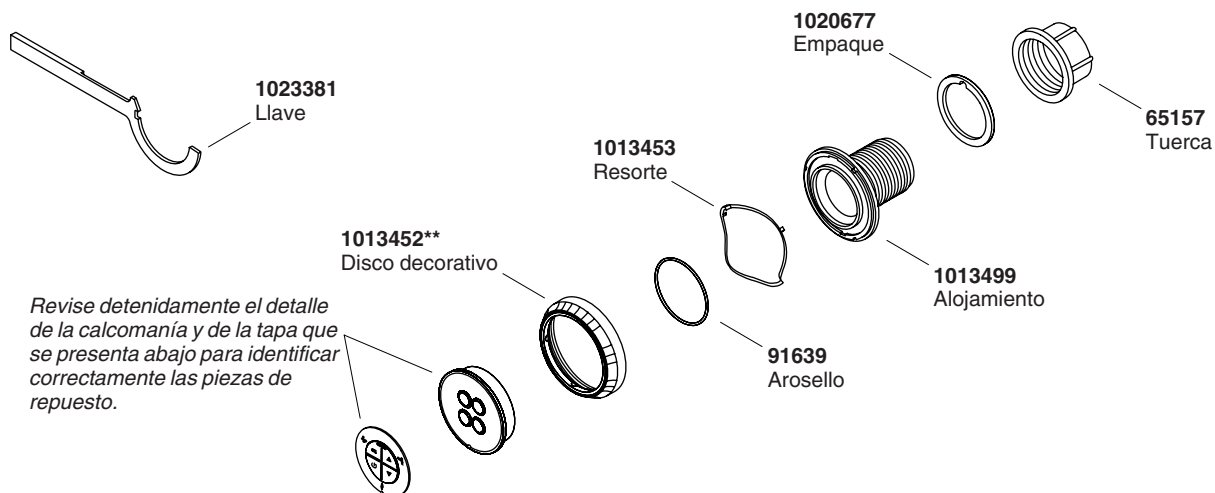
****Se debe especificar el código del acabado/color con el pedido.**



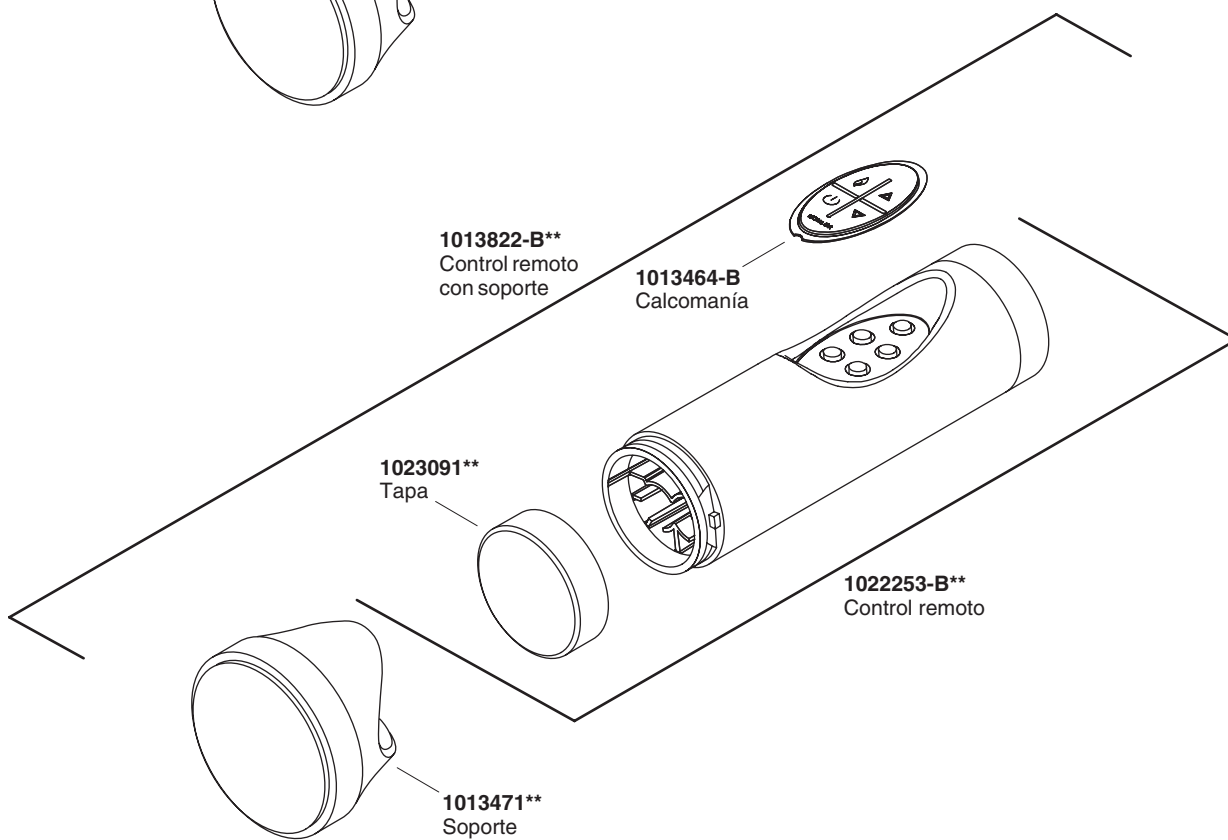
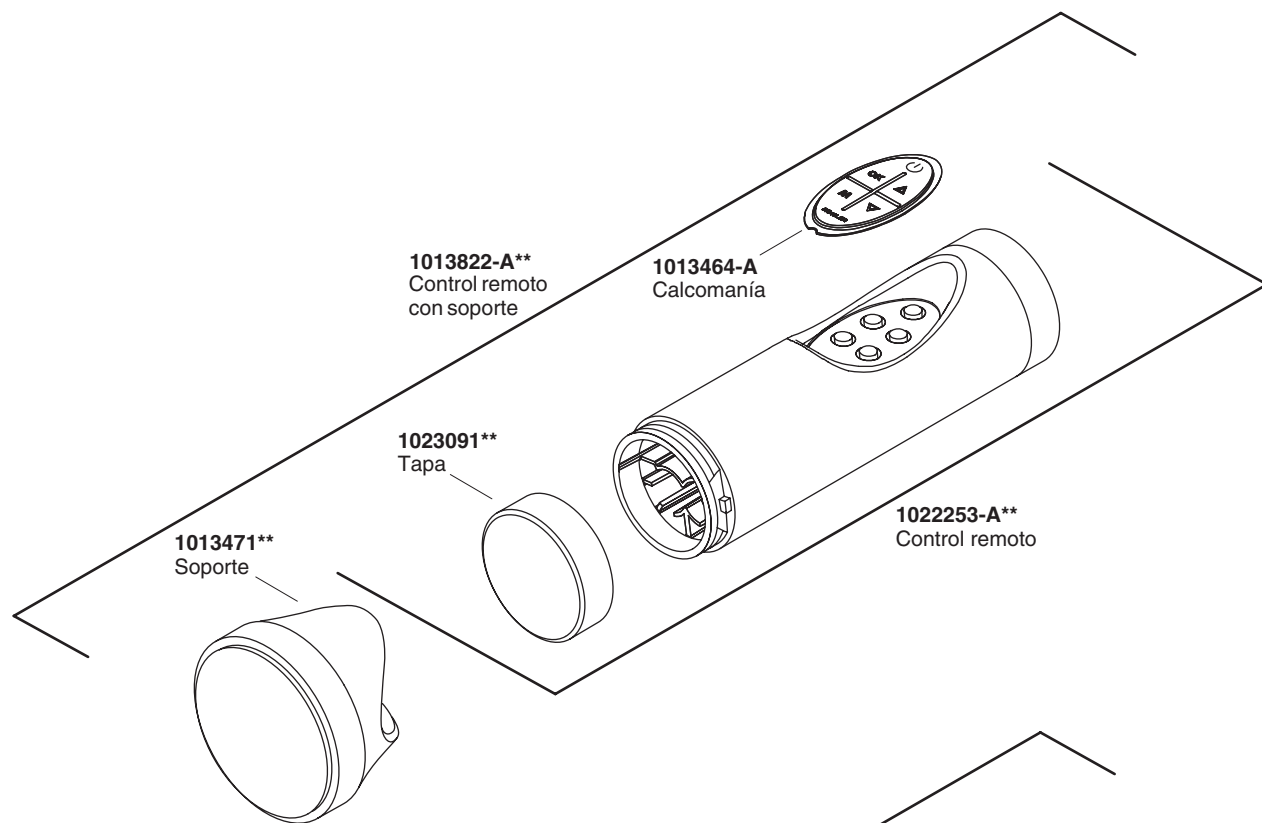
****Se debe especificar el código del acabado/color con el pedido.**



****Se debe especificar el código del acabado/color con el pedido.**



****Se debe especificar el código del acabado/color con el pedido.**



****Se debe especificar el código del acabado/color con el pedido.**

USA: 1-800-4-KOHLER
Canada: 1-800-964-5590
México: 001-877-680-1310

kohler.com

THE BOLD LOOK
OF **KOHLER®**

©2007 Kohler Co.

1042951-5-C